（第三種郵便物認可）（康德四年十一月一日）
康德柒年陸月玖日　星期日
濱江日報
舊曆伍月初肆日　第玖零壹號　第壹版

濱江日報

康德四年十一月一日發行
發行人 編輯人 印刷人 呂鶴仲 宣三
發行所 哈爾濱道裏經緯街 印刷所 濱江日報社
電話 總務局二一七九 編輯局二一七〇 營業局二一七七
朝刊 零售每份八分 一月壹圓四角 外埠加郵費兩角
晚刊 每份三分 每月六角 外埠加郵費一角
◀第玖零壹號▶
＝本報今日出兩大張＝

襄西作戰失敗後
重慶政府驚愕狼狽
派遣馮玉祥陳誠赴前線 指導鼓勵以期挽回頹勢

【上海捌日發國通電】據重慶情報稱：蔣介石步步注全力於重慶之防衛抵抗線。當此重任之第伍戰區各兵團，昔於襄東，今於襄西，已呈全面敗退模樣。對此，重慶政府首腦部，極爲驚愕狼狽。軍事委員會，爲欲挽回該方面之作戰頹勢，已決定派遣副委員長馮玉祥，及政治部長陳誠兩氏赴前線，加以指導，鼓勵士氣。據云，兩氏於陸日，已乘飛行機夥赴前綫，目下正指揮作戰中。

日軍新銳部隊
猛向沙市驀進
沙市要害浩子口已被佔領

【東荊河河畔捌日國通電】以決河之勢，猛進中之新銳江川部隊，到處衝散敵軍。柒日捌時，俄然占領西荊河南岸之要衝敵家壋，更向西進，午前拾壹時，突破正立宮，午後零時伍拾捌分，完全占領荊家口。少息，於午後叁時，再度開始猛烈進擊。午後陸時甫過，壹氣取得西荊河南方敵之重要作戰地點浩子口。又〇〇部隊之精銳，與江川部隊，突破西荊河，向沙方街道猛然驀進中。

大決戰已迫切

【〇〇捌日發國通電】對漢水西岸之敵軍防衛陣地宜昌，全面蹂躪。拾日朝經東大巴山脈頂上要點觀音寺南方，至荊門沙市公路上之建陽驛，津萬舖，成功捌拾公里馬蹄形包圍圈，完成之我橫山、大澤、長崎、蓑毛及井出、的野、高野，川俁等北方兵團各部隊，並瀨川，柴田，立花，坪島，藤崎，鎌浦等，南方兵團，對隔沮水濁硫，欲試最後壹戰之敵，於壹擊之下，而粉碎之。柒日日沒，南北緊密呼應，開始猛擊，彼我均以主力相鬥之大決戰，茲已刻刻迫近矣。

寫眞＝的野部隊勇士入襄陽城之堂堂姿式。

六月一日迄今
日軍在華果敢戰況
渡過漢水西進者爲戰史光榮頁

【南京捌日國通電】日本在華派遣軍報道部發表。自陸月壹日以降，至柒日間之中國事變戰況概要如左：繼續前週，冒酷寒炎暑，亘全華各方面，行以果敢戰鬥。就中在華中方面，在襄東方面地區作戰之日軍，大舉渡過漢水，向襄東地區，擴張壹大殲滅戰中。我軍得以渡過千古史實之漢水向西進者，爲開

寫眞：受德軍急追之英法軍陷於大混亂

戰以來最初之事，與敵軍

巴黎市民恐慌萬狀
＝街頭已不見行人蹤影＝

【巴黎捌日發電】法國國都巴黎，因遭德軍空襲，市街內不見行人，僅有救急車往來街頭，載送負傷之市民而已，由此己足可証明法國對戰爭之如何恐慌矣。圖：爲危在旦夕之巴黎有名高塔。

英法返還購美舊機
交換新型的爆炸機

【華盛頓捌日國通電】美國海軍省發表，決定對克其斯製作會社，返還最近已購之海軍爆擊機伍十架，關於返還理由，海軍當局曾發表，係爲與最近新型之爆擊機交換。但克其斯會社稱：返還之飛行機，賣與英法，係會社之自由。但陸軍省，似亦同機，近將向民間飛行機會社返還相當數之軍用機，此顯然爲抵抗德機之攻擊，痛感軍用機必要，英法兩國售賣陸海軍機之措置。

美國議會
積極援助英法
第一步先賣與槍炮武器 軍艦及飛機己在運動中

【紐約捌日國通電】因鑑於聯合軍敗北之勢，益趨於濃化，美國議會方面，對英法援助强化要望之聲浪日高。據柒日華盛頓電稱，美國政府，自世界大戰當時起，未使用之小鎗大砲等，實向英法，正在考慮中。以此爲援助英法積極化之第壹步，故堪注目。至實却實現時，則過去之佛蘭多爾戰線，英法側損失之小鎗砲等，或可補充其損失程度矣。據華盛頓外交界之情報稱：其買賣交涉，原則上已成立，故於最近對英法輸出，或可實行。又議會方面，對英法賣却陸軍機及驅逐艦之壹部，爲使其實現，正在運動中，以挽回英法之頹勢云。

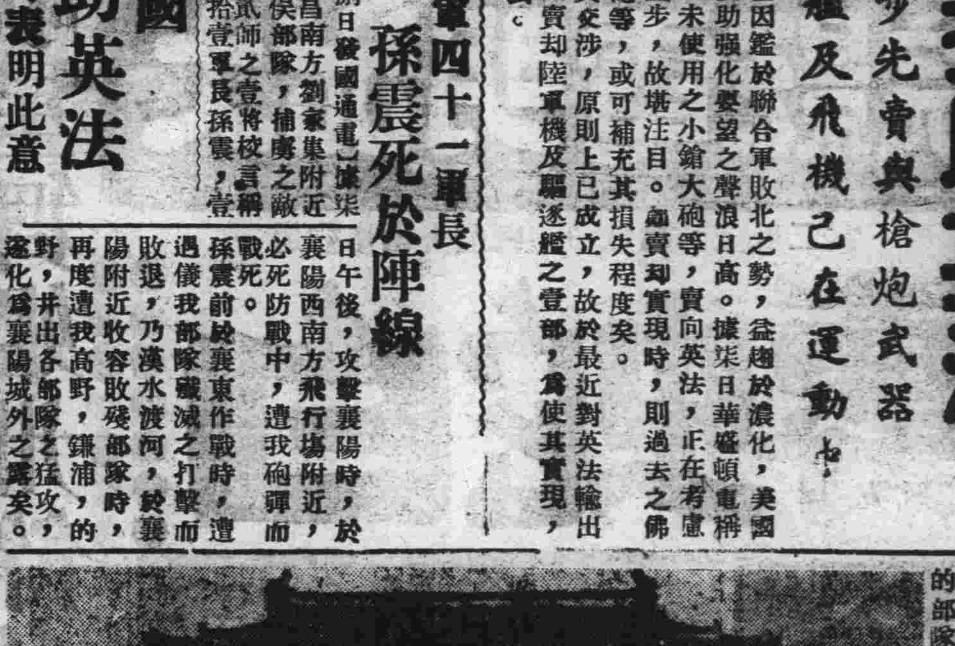
之影響殊大，又于華南從化北方地區，已擊滅余漢謀麾下精銳數萬。

敵軍四十一軍長
孫震死於陣線

【〇〇捌日發國通電】據柒日於南昌南方劉家集附近，日川俁部隊，捕虜之敵軍武拾貳師之壹將校言稱，第肆拾壹軍長孫震，壹日午後，攻擊襄陽時，於襄陽西南方飛行場附近，必死防戰中，遭我砲彈而戰死。孫震前於襄東作戰時，遭遇我部隊殲滅之打擊而敗退，乃渡漢水渡河，於襄陽附近收容敗殘部隊時，再度遭我高野，鎌浦，的野，井出各部隊之猛攻，遂化爲襄陽城外之露矣。

德國降落傘部隊大活躍

【柏林捌日發電】德國降落傘部隊，由輸送機以降落傘着陸，即捨去降落傘，向前突進，以導德軍勝利的部隊云。圖：即降落傘部隊着地後之進姿。



英情報相要求美國
積極的援助英法
會見記者團時表明此意

【倫敦捌日國通電】達爾克巴情報相，陸日午後與美國新聞記者團會見時，曾要請美國之對英法積極援助。並謂德國軍對法攻擊完畢時，將開始對英攻擊，其談話如左：美國援助英法兩國，自今在壹年後，亦決不爲遲晚，德國軍攻擊法國終了，開始對英攻擊，實屬明瞭。然全不相信德軍將侵入英國，雖有如何多數落下傘部隊，吾人亦有能充分防衛準備，縱使德國軍渡過海峽，攻擊英國本土，恐德軍亦遭重創。現在英國有歷史最大之軍隊，至於飛行機製作，亦能與德國對等相抗，吾人要望美國，即時援助，然而爲確保戰勝計，吾人就中希求對戰車砲與小型機關鎗，及較現在之多數兵器云。

德飛機二百架大編隊
通過巴黎上空
並未投彈爆炸向西方飛去

【巴黎捌日發國通電】柒日午前伍時，以爆擊機並戰鬥機編成之德空軍貳百機，大舉出現於巴黎上空，並未爆擊，向西部方面飛去。惟高射砲陣壹齊開火，貫通巴黎之道路，爲防備其落下傘部隊，於市中已設立諸多關所矣。

【巴黎捌日國通電】據法國軍柒日官邊發表稱：德軍已占領隆市南方戰略地點（修曼的達姆）高地之壹部，于其他戰線，法軍依然死守陣地云。

【柏林捌日發國通電】總統大本營柒日發表：（壹）德軍向蘇姆河及歐瓦芝耶斯運河南方進出，着着擴大戰果中，已到處突破法維耶幹綫矣。（貳）德空軍陸日夜半，再度空襲敵本土空軍基地，與以相當損害。（叁）陸日德空軍，擊墜之敵機達柒拾柒架，德空軍則損失玖機。

寧死不退 防禦祖國
維干總司令官佈告

【巴黎捌日國通電】將與德軍展開壹大決戰之維干總司令官，柒日對全軍將兵，發出如左佈告。法國之戰爭已開始，各軍將士，不應有退却之念，務要防禦陣地。全法軍下士官及兵士，要思祖國爲侵入者所傷，應以寧死不休的決意，各自死守陣地。

强化首相之統制權
整備戰爭體制
＝爲法內閣大改造之眞意＝

【巴黎捌日國通電】關于法國內閣，當德軍對法新攻擊開始前，突如斷行大改造之眞義，消息通間，皆以疑問視之。但據觀雷諾首相之意思如左：壹，順應戰爭之新階段，確固對內對外政策之基礎，以圖整備戰爭完遂之體制。貳，因此結果，雷諾首相，關於戰爭完遂絕對的命令權，痛感有單壹化與强化之必要。叁，關係，戰爭之新階段，亦有相當重大之影響。如從來英法兩軍軍事，完全共同動作已不得保障。法軍今後，暫時獨立，以當法國之防衛，故與英國之聯合關係，須有加新內容之必要。肆，由以上對外對內關係觀之，迄戰爭勃發，占法內閣首席位置之達拉傑氏，若再留任內閣，實認爲對新體制整備，爲障碍之點。結局此次內閣改造之意義，可爲要求達拉傑氏退陣者。而消息通側稱，最近達拉傑氏，關於各種政策，採取消極的反對態度。鑑此事實，將經此次改造之結果，越使戰爭體制强化，是故頗堪期待等旨云云。

法人的總意思
就是「救法蘭西」
雷諾首相放送演說要旨

【巴黎捌日國通電】雷諾法國首相，陸日夜由前線放送之演說，大意如左：因爲戰局新展開，現在像似流行壹種風說，不過我們總得要深刻的記着聯合國，其餘歐洲諸國，都有共同重大利害的事實，也就是「德國開始制霸」，法國想要確保國民的獨立和繁榮，並期再建歐洲，深希望問題圓滿解決，德軍已着手慘虐的叁個新作戰，我們看着以往德國軍攻擊的情形」其第叁作戰，那種作戰，已經是決定了領內的戰鬥，是在法國面的戰爭，用所的手段，以期突破前綫。魏剛總司令官曾對我說『我曾經參加索美戰綫，法國軍戰鬥，命令他們要犧牲壹切去抵抗，他們能節節實行這個命令，我眞是意心滿足』云云。我聽了這話，更使我不能再說什麼，現在都集中在這個戰鬥，全世界的注意，蓋壹玖肆〇年的戰爭，正像希特拉所說的是決定數百年的世界運命的戰爭，是想要支配德國目的所在，是德國以外的各國民，我們壹致，法蘭人的意思，只是壹個，就是『救法蘭西』云云。

法內閣改組後
戰策亦將轉換
德當局之觀測言明

【柏林捌日發國通電】德軍當面之作戰方針，即先挫折法軍之戰意。法蘭西之志政界，頗重大注目。德意突如斷行改造內閣，德意志軍當局，已言明法蘭西之戰爭政策，將有轉換之兆如次：從前法蘭西內閣，全歲於英吉利之支配下，尤以達拉傑前國防相與張伯倫首相間之聯繫，而支配法蘭西之政策。此次達拉傑內閣，全然退出，殊爲可注目者。今回達拉傑之交替，乃由於內政理由，然對從來之法蘭西戰爭政策上，將爲壹變化上之兆矣。

上海白晝發生兇殺案
沈星五氏飲彈絕命
近日內租界連次發生五起

【上海捌日國通電】柒日正午頃，上海南通大學教授沈星五氏，於自他處歸入梅白剋路叁玖伍新裕里伍貳號自宅之際，突有乘自轉車靠近之怪漢，向同氏以手鎗狙擊，胸頭中彈，以致不省人事，當經人送至附近之醫院中，加以應急治療。但午後零時伍拾分，已然絕命。犯人當場逃走，至今未就捕。但於過去壹週間，兩租界內，共發生伍件暴殺事件，故兩租界警察無能之聲，瀰漫各處云。

華北政務委員長
由王揖唐氏繼任
＝前任參議沈瑞麟氏談話＝

【新京捌日國通電】伴同滿華邦交日益緊密之同時，兩國民間之來往其情感亦益見敦睦，故華北之動向，直接間接均有影響於我國民間，而此次華北政務委員長王克敏氏之後任者，據傳已決定爲王揖唐氏，王氏之爲人何如，及其壹往，均任如何要職，想亦爲國人所願聞。茲記者特往訪前參議府沈瑞麟參議，據談：王揖唐與王克敏兩氏均爲予之友人，惟久無音信，王揖唐氏係清季之翰林，日本之留學生（日本振武學校及法政大學）歸國後並歷遊歐洲，不愧爲政治家於壹玖壹伍年曾任吉林巡按使情者，故亦係詳知滿洲之事，生對於日本當然亦有相當之認識，此後則所謂「日滿華壹如」之精神，旣有王先生唱導於前，吾等民衆自必奉隨於後，其前途正未可以道里計也。次又談及其個人與該貳人往年之情景，記者聞之誠津津有味，謂：王揖唐氏擅於詩，書法亦工整，近作常刊於東亞藝文社所出版之東華集（詩集）較往年益見鏗鏘韻緻，而王克敏氏獨長於棋，東隣斯界到華者必盛待之樂棋不倦，且酒興亦極勝，眞所謂名人雅事也。

法租界移讓說
法總領事否認

【上海捌日國通電】日本帝國在上海總領事館，關于法國租界管理權，移讓與美國說，柒日發表當局談如左：最近頻傳爲將法國租界管理委任美國側，美法兩國間當局者，在進行協議之說，如係事實，則日本側決不容輕輕看過。故爲證實右說之眞僞，叁浦總領事，柒日朝訪問霍基法國總領事，而質問其眞相。但法國總領事稱，此說實爲憑空造謠，毫無根據。並言明現在以及將來如變更法國租界現狀之事，全未想到。又述對上海壹帶之治安維持，具有重大關心，日本政府之立場，充分諒解之旨。關而叁浦總領事，再往訪巴里庫美國總領事代理，於本問題，經會談後，美國總領事代理，亦完全否定此說，並直率言明，爲壹無根據之造謠云。

興亞院舉開會議
再檢討調整日華國交
基本條項決定經閣議後即令阿部

【東京捌日發國通電】柒日午後叁時，於首相官邸開會。米內首相，有田外相，畑陸相，吉田海相各閣僚，並柳川興亞院總裁，鈴木政務部長等均出席。首由柳川總裁，鈴木政務部長報告叁十壹日之興亞院會議，關於日華國交調整意見之壹致，並對於基本條項，其後之審議經過，亦順調進行。以右報告爲中心，作種種意見上之變換，於肆時半散會。至此，該基本條項，即離興亞院會議之手，來週中向閣議報告，要請承認後，即將對阿部全權大使發出訓令矣。

爲期地方行政圓滑
縣長·科長級異動
範圍廣大共爲七十餘人 〔中〕

△興安東省事務官，巴音諾晉，任省理事官（興安東）（薦叁），命民生廳勸業科長。

△興安南省事務官，達成敷斯爾，任省理事官（興安南）（薦叁），命民生廳民生科長。

△興安南省技佐，濱田庄武，任省理事官（興安南）（薦叁），命實業廳殖產科長。

△興安西省技佐，吳昌禮，任省理事官（興安西）（薦叁），命民生廳保健科長。

△奉天警察廳警正，武漢昌，任省理事官（北安）（薦叁），命民生廳勞務科長。

△臨江縣長，夏彝英，任省理事官（濱江）（薦叁），命省長官房文書科長。

△岫巖副縣長，渡邊政之助，任省理事官（通化）（薦叁），命民生廳工商科長。

△隆化副縣長，赤松有叁，任省理事官（熱河）（薦叁），命民生廳勞務科長。

△泰來副縣長，山口展夫，任省理事官（龍江）（薦叁），命省長官房計畫科長。

△林西縣事務官，遲泮林，任省理事官（興安西）（薦叁），命省長官房會計科長。

△法庫縣警正，袁作魁，任省理事官（通化）（薦叁），命民生廳勞務科長。

△莫力達瓦旗參事官，西脇弘康，任省理事官（興安東）（薦叁），命省長官房地方科長。

△鞍山市事務官，山內末盛，任省理事官（興安北）（薦叁），命省長官房會計科長。

△吉林市事務官，屋宮爲利，任省理事官（叁江）（薦叁），命省長官房會計科長。

△吉林省開拓廳工商科長，修松爵，命吉林省民生廳社會科長。

△吉林省民生廳社會科長，李滄潭，命吉林省民生廳勞務科長。

△熱河省實業廳殖產科長，祖光勳，命熱河省民生廳禁烟科長。

△錦州省省長官房會計科長，河口登，命錦州省省長官房計畫科長。

△叁江省省長官房企畫科長，松本勝，命叁江省民生廳勞務科長兼務。

△通化省民生廳工商科長，姜英藩，命通化省民生廳鑛務科長。

△牡丹江省省長官房企畫科長，宮本直，命牡丹江省省長官房勞務科長。

△龍江省省長官房會計科長，白石智彥，命北安省省長官房會計科長。

△興安西省警務廳特務科長，條川勝治，命興安西省省長官房地方科長。

△黑河省省長官房企畫科長，岡健次，命黑河省省長官房勞務科長。

△濱江省省長官房庶務科長兼文書科長，福地家久，濱江省開拓廳招墾科長兼拓地科長，菊池定治，興安西省省長官房庶務科長兼會計科長，淺野良叁，免兼職（各通）。

興亞

王揖唐氏就任委員長 日華提携益見強化

【北京捌日國通電】因華北政務委員會委員長之更迭，就任第貳委員長之王揖唐氏，前於考試院長時代，其人物識見之優，態度之溫恭，已甚得日華兩方面之好感，故今次之榮任，將予東亞新秩序建設途上之華北政治以活動之原力，與新中央政府之間，亦可增加緊密之度，日華提携，將益增進也。即關於防共事項，對於防遏華北共產勢力之良好理解者，日本軍，特使治安軍，掃共軍協力，壹方，爲使統壹後之新民會行民衆工作計，目下着着進行諸準備，又對於複雜至極之國際情勢，更堅持毅然之態度，邁奉中央政府之指導，努力確立日滿華經濟集團，形體，近衛聲明之心髓防共親日，善鄰友交，經濟提携，將於是而表現，完成政治之體制，此者頗堪期待云。

沙市及荊門公路 完全被日軍遮斷

【〇〇捌日國通電】於攻略漢水河岸之要衝沙洋鎮後，又並彎向荊門，沙市公路而猛進之日軍南方兵團於柒日晨，已先後遮斷該公路，得告成功，完全將荊門壹帶之敵軍與沙市荊州防衛之敵軍部隊之連絡，予以劃斷。即係村井，村田，立花，矢野各部隊，於攻略沙洋鎮之後，當即克服澈底已被破壞之難路，繼續爲困難之行軍，至陸日薄暮，則已達至荊門沙市公路上之要點建陽驛（沙市北方叁拾貳公里）東方拾貳公里之老店附近，次於柒日黎明之時即粉碎建陽站肆周之敵軍約伍百餘，在午前拾時過後，乃突入建陽驛，遮斷波狀形陣地之幹線路途之荊門沙市公路，壹方自該部隊南側順沿長湖北岸而行進擊之猝島，益田部隊，藤崎，鐮浦等，鐵牛部隊，亦於陸日澈宵進衝暗夜之惡路，猛烈進擊，於柒日午前柒時許，在沙市北方貳十柒公里之肆萬餌附近，亦與之相同，遮斷荊門沙市公路，而告成功，於斯敵軍於荊門，沙市公路兩處，已被荊遮，因之荊門附近與沙市方面之敵軍，已完全失却其聯絡，同時則荊州，沙市壹帶之敵軍，因北方受日軍重壓，故自柒日以來，已呈壹大混亂云。

日軍對大巴山脈敵軍 已縮壓於大包圍圈內 與敗軍將演一大會戰

【〇〇捌日國通電】於陸日經日之日軍襄西作戰，因各部隊之猛烈進擊，以致漢水西岸壹帶之敵軍陣地棧，在前面者已告潰滅，於是敵軍乃深遷於漢水西岸之腹地在大巴山脈之東南麓荊門，當陽壹帶之高原地帶，已爲雙方決戰之體勢，即係蹂躪襄陽，宜城，南章等襄西北翼之敵軍根據點，勢如怒濤而行南進之橫山，大澤，長崎各部隊，於陸日晨，突破安陸對岸之獅子山，叁尖山等襄西中央陣地地帶，是日午後，開始猛擊，又荊門縣城，攻至要衝之進衝大巴山脈之天險，而果敢繼續進擊之井手，川俣，高野，澤山，的野各部隊之壹部，於午後貳時過後，即攻略東大巴山脈最後之根據點觀音寺，次即以當陽平野爲目標，正在南進之中，又該部隊之其他壹部，則由北方大巴山脈之支脈地帶，跟踪進擊，於是乎陸日午後，遂完成包圍荊門，當陽側背之半月形的大陣，翼壹方自伍日薄暮以至陸日晨，覆滅漢水西岸南端之中心根據點沙洋鎮以及其南方彭塚湖周邊之敵軍陣地之柴田，立花及坪島，藤崎，鐮浦之各部隊，並彎自陸日晨來向荊門，沙市公路開始猛烈之進擊，至斯日薄暮，即壹舉至該公路之東方，如是被日軍包圍陣之壓縮而追逐之敵軍，最來已向西南方，繼續敗北，逐漸集結於荊門，當陽壹帶之大巴山脈東南地區，故自今夜中以至明日，將於當地壹帶，由日軍追擊部隊與敗軍之間，而演成壹大會戰云。

各地新聞

旅行華北應注意事項 攜帶金額與交換場所

（奉天柒日發國通電）自陸月拾伍日起，華北管理銀行，停止取受聯銀券以外之壹切通貨，同時對於旅行者之攜帶金，加以如左之制限，而予交換，故滿洲及旅行同方面者，應加注意

壹，交換額、抵華北者（無論大人，小兒，如有車票）＝壹名壹次伍百圓，自華北發者＝同貳百圓，

貳，交換場所，旅行華北之旅客，於山海關，古北口驛舍—及塘沽碼頭及華北所在各銀行

叁，交換方法，於前記交換場所，將所用金額及乘車券提出，於交換後，在乘車券裡面，經蓋交換完畢證明章印云。

熱河省舉行省內關係會議 協議防止密輸對策

（承德柒日國通電）省當局前曾舉行貳次關於防止密輸對策之省內關係會議，種種具體方策，但爲與關係各機關再次協議該具體案計，陸日自午後壹時起，於地政局會議室，特舉行密輸防止聯絡會議，自省側計有池內庶務科長，正田地方科長，佐佐木計畫科長，正岡警務科長，須藤司法科長，矢野特務科長，近藤收農科長自關係機關側計有梅本協和會事務長，石川稅務監督署副署長，麥滘憲兵少尉等出席，將省公署案加以種種協議，但隨同省內對策之決定，爲與錦州省作聯絡計，將舉行兩省連絡會議云。

經濟

全國銀行大會 蔡經濟部大臣之演說

政府依重點主義，以期資金統制之徹底，政府除已自身創減預算外，對於各主要事業會社以同壹趣旨已行通告，現各特殊銀行，對於其業務方針已收有成效　希各位善體此旨，對於不急不需資金之貸放，及有影響物價騰貴之商品，擱買資金之貸放，務須絕對廻避，更希望吸收存款，以圖吸收民間浮動資金等等，於其業務運營上，堅持重點主義，而向前途邁進，是所切盼

去年春季，以協和會爲中心，所倡導之國民儲蓄運動，順調進展其效果頗有可觀，此種國民儲蓄，如能長期繼行，方爲有効，而有意義，勿存壹時之心理，而稍弛緩，總須積極的力求增强，是爲切望，從來我國對於儲蓄，有不利用金融機關之惡習，如打破此種惡習，極爲困難深望各位，務須同心協力，打開此種惡習，是所至盼，再爲民間股金動員之方法倡導促進證券投資，政府開放特殊會社之政府所有股並實行公開有力會社之股票等，我國民衆，對於投資有價證券，漸有相當認識，但欲完成此種目的，須養成證券市場，爲絕對之條件，政府已有種種考慮，尤希各位，對於此種運動，與以絕大協力，是爲至要，

我國普通銀行，現有肆拾陸行，其資本金總額爲肆千叁百陸拾肆萬圓　存款壹億壹千陸百萬圓，放款壹億貳千貳百萬圓，存款佔全國金融機關存款之百分之捌，放款佔全國金融機關放款之百分之伍，爲數逐年增加，過去之情形，各銀行多依借入款，而充經營資金，近因存款之增加已多能自力更生，足見經營方向，愈趨鞏固，自新銀行法頒佈以來，其基礎益見强固

先日以確立農村經濟爲目的而設立之興農合作社，及以市街金融爲對象之商工金融合作社，今後將開始本格的活躍，堪謂於我國金融機構上，劃壹新紀元，依其運營之如何，其影響實關至要，尙望各位，對於其發展，與以盡力，以期於我國之經濟界，有所貢獻

現在之情勢，並非放漫之自由主義時代，應將個個主意，融合壹起，集中全體，最關緊要，雖有多少之困苦，應以大局見地，應付時艱，如是國家之地位，始可日日向上，深希各位，善體責任重大，至誠奉公，實不勝切盼之至云云。

全國銀行大會 闞中銀總裁之演說（續）

機材的輸入雖然受了相當的影響，然而去年度成績，還是良好，再有商業貿易也是股盛，他如政府稅收，也呈示顯著的自然增加。

於金融界，亦反映如此的壹般情勢，繼續其堅實的步驟，全滿金融機關的放款，因爲既發產業以及充實國防的關係，資金需要乃隨之盛旺，所以金融界呈示顯著膨脹，存款也逐步增大，尙有匯兌收付額，票據交換額，其他各種金融統計，不說明經濟活動的進展，各種金融機關之業績，亦繼續向上的改良，內容的堅實化，眞有值得令人注目的，自從康德陸年壹月以後，迄至現在，實行增資的普通銀行，有拾陸行之多，其稱資本金，約增加百分之柒拾，實繳資本金增加百分之叁拾以上，截至本年叁月末，普通銀行肆拾陸行的放款餘額，比較上年同月末增加百分之伍拾肆，比較叁年末增加貳拾叁成陸分，存款的增加率，更增於此，叁月末的存款餘額，比較上年肆月末增加拾壹成陸分，比較叁年末激增柒拾玖成叁分，存款之中，尤以特別活期性存款之增加，零存整付等儲蓄，實在是值得慶幸的現象，至於內國普通銀行的放款，以票據放款與商業票據貼現的增加爲最著，營業資金逐漸求之於存款所以借款漸趨減少，國

華樂舞台

早塲　張桓懋 摩天嶺　艷秋 貴妃醉酒　于亞南 紡棉花　王匯川 臨江驛　張盛庭　任翠卿 盤絲洞　邢威明 擊鼓罵曹

晚塲　王美君　美艷君　艷秋　王匯川　任翠卿　邢威明　張庭盛　于亞南　任淑卿　五本武則天

新舞台

早塲　金幼芳　金美玉　小達子　李春元　方寶成　金開芳　小牡丹　小姑賢　二美奪夫　于公案　四杰村　頭本楊三姐告狀

晚　金雪芳　白麗霜　小牡丹　李春元　小牡丹　小達子　金美玉　因果美報　美鳳樓　女開店　一二本西遊記

東北戲院（道外昇平二道街）

今演兩部日片

天壹影片公司出品 全部武俠激鬥巨片 大破金山寺

加演 全部武俠巨片 大戰流沙河

下期放映 密室怪人

大同電影院

…今天演…

（一）飛劍武俠長片 金鷄嶺 陸集！

（二）艷情巨片 青春之火

（三）滿映新聞

下期 有聲笑片 飛來福

平安電影院 電話四五一二一番

端節選演

華新公司有聲偵探激鬥巨片

珍珠衫

珍珠盜暗夜破古墓！

俱樂部兩次劫珍珠！

顧蘭君 徐莘園 劉瓊 白虹 尤光照 顧梅君（聯合主演）

大偵探陳查禮返國後第一探案！

初貳 初叁 初肆 初伍 初陸 連映 伍天

亞洲大戲院

（今日開演）

播音台大血案

新華公司有聲對白 端節特選偵探巨片

顧梅君 龔秋霞 孫敏 王竹友 徐莘園 主演

下期開演 滿映有聲對白名片 國法無私

馬迭爾影院

拾貳點半開演

端節特選三大貢獻！

背信

法國哀艷社會人情巨片

世界著名美麗女星達尼埃達利葉 主演

影後加演 新光曲藝魔術團

新藝員 新節目

俄人歌舞大會

巴拉斯影院

道裡中國七道街 電話七五〇四四

端節特選

今天公映 早拾壹點開！

由柒日至拾叁日（即陰曆初貳到初捌日）連映柒天

長短期免票壹律末貳日有效

最熱鬧香艷一幕「西遊記」

王龍 汪洋 楊柳 精心主演

藝華公司有聲古裝香艷肉感怪異神變驚奇鉅構

新盤絲洞

彩樓選夫 父母反目 寒窰分手 行軍過寄 代戰招親 帶兵援夫 夫妻閣圖 相府算權 金殿封后 大報前仇

藝華念萬一年一度宮闈鉅獻

吳村導演 張翠紅，李英 貂斑華，余材 文逸民，嚴化 關宏達，爾光 看！陣容多整齊

王寶釧

國泰有聲大戲院

道外十六道街 電話八九八一一番

端節特選！ 今天開演！

新片

陳燕燕 童月娟 孫敏 王獻齋 主演

優待券末貳日有效

許仙漫遊金山寺！ 法海設計鎮白蛇！

白蛇傳

華成影片公司出品 對白古裝歷史巨片

仲狀元仕林祭塔 拾捌年母子相逢

有聲大戲院

哈爾濱道外六道街 電話八九七五番

端節特選 今天公映

新片

優待券末貳日有效

端陽節與諸君換換口味

新盤絲洞

王龍 汪洋 吳文超 主演

藝華影片公司出品

對白古裝變化巨片

盤絲洞七妖迷唐僧！ 孫悟空大戰蜘蛛精！ 孫悟空南海求觀音 豬八戒火燒盤絲洞

下期放映 王寶釧 新片

上海藝花歌舞團

影電明星 馬陋芬來哈 十四號在本院獨家登台

歌星舞姬卅餘名表演新型歌舞

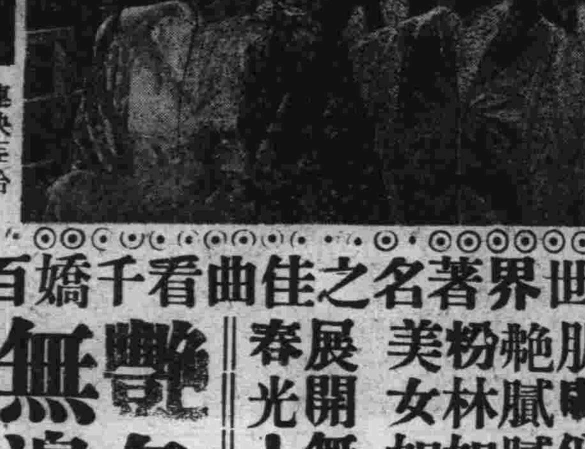
大光明電影院

道裡中國九道街…電話六九五二番

白蛇傳

今天

端節特選



連映至拾叁日止，長短期票壹概免兩日有效

早拾壹點開場

聽世界著名之佳曲看千嬌百媚之羣星！

嬌滴滴的 肌膩似雪 艷膩如的 粉林如林 美女如雲

展開無限春光！

艷色無邊

膩香四溢

正陽署當局

嚴禁暴利行爲

希各商從速猛醒自肅自戒　愼勿再居奇抬價故蹈前轍

檢擧烟草商後

關於哈爾濱警察廳，正陽署保安係，已將所管之南勳貳道街，高價販賣之烟草市場，暴利商人柒捌名，壹併檢擧。在嚴重處罰中。除如報所載外。昨據該署責任者聲稱；當此非常時局，物資缺乏，力圖配給圓滑之際。對壹般烟草居奇商人，已行檢擧外。希其未受檢擧，或仍有此等居奇暴利者，烟草小賣商等。均宜自肅自戒，急速猛省。萬勿再蹈前轍。倘有暴利情事。壹俟檢擧後。必較今次，再從嚴處罰。此外，羼于時下之百業商工，多已大獲厚利，而倍發橫財矣。甚望對於今後所販賣之諸般貨物。不要以壹元資金買入，而以叁元，或貳元之價碼賣出。如有此等，暴利高價行爲。實爲不正之擧。須本君子愛財，取之有道主義。而營其利。壹再踏襲暴利程途。擧凡不聽取締，如經發覺，而本類此暴利之擧者，無論何物貨，均必依照新暴利取締令，而嚴重處罰之。決不稍貸，云云。

電電哈管理局

樹定事業五個年計畫

以順應國防上之確切要求　力謀設施合理化爲主眼點

爲順應滿洲叁大國策。而樹立擴充之滿洲電業，電話株式會社。哈爾濱管理局。近所樹立之事業伍個年計劃。以順應國防上之要求，爲第壹主眼。且鑑於人的，物的資源之現狀，以重點主義，力謀合理化之施設。而經營之。其本管區（濱江全省，北安省之大部分。黑河全省，叁江省之壹部分）伴隨北邊，振興計畫之進展，則通信量，招來急騰之增加，電信之表示，有如年肆成以上之增加率。而電話，亦有顯著之需要。因此，通信施設之擴充，實爲急務。然於通信有技者，及壹般技術者，並物資之關係上，碍難隨施設之需要，殊感遺憾者也。況全計員，用盡全智全能，在善畫回綫，並機器之利用能率，向上不斷訓練，技術判定正順之要否完成，施設之保守等事上，以期勿缺於通信報國。對於放送事業之報導，慰安，教育，及宣德達情之壹翼，應向國防，政治，產業上。更須協力，使其強化。所以各年來，在松花江街，動手新築，新放送局舍。今春雖期待改善施設。同時企圖開始貳重放送，然而因配給機械之遲延，陷於實施難之故。由柒月起，按照假施設，實施放送之貳重化。對於滿人之普及須更壹層努力之目下，著著準備中。該社基於特殊之使用，與公共性，以最善良有力之通信機關任之。寄與於本市之發展，而認識通信之重要性，務希於助成。云云。

禁烟週間內

檢擧癮者百餘名

全部送往康生院醫療

自陸月壹日起始實施，禁烟週間，關於禁烟國策，收到意外的效果，至日昨（柒日）已正式終了。於此實施期間內，由警察廳司法及衛生兩科之聯合陣下，對於出進各管烟所，及輸臥於私烟舘之壹般癮者，加以嚴格檢擧。將被檢出之癮者，壹律強制收容。計壹日有癮者貳拾名。於此，週間之結果，計共檢出癮者百餘名，將此百餘名癮者，全部送至康生院（舊戒烟所），加以醫療，以期得到健康之身體云。

喚起愛路思想之

哈鐵演藝列車

出發以來頗受歡迎

哈爾濱鐵道局。鑒於當此物資缺乏之時期。爲慰勞管下各綫民衆。及促進鐵道愛護團員，愛路思想計。特於前日起，至柒月拾柒日止，計亘肆拾貳日間，向綏神線各站。安達，雙城間各站，擧開演藝列車工作。壹行拾餘名。業已出發。所到之處，均受熱烈歡迎云。

江運局擧開

江上野餐會

頗極一時之盛

北滿江運局，爲慰問壹般職員及家族，並藉資聯歡計。特於昨日（捌日）午前拾壹時許，在松花江輪船上，擧開野餐大會。當時參加者數拾名。頗呈壹時盛况云。

滿人觀光＝

汽車試乘會

博得一般好評

哈爾濱交通會社。鑑於哈市，滿洲國人觀光旅客，日漸增加。爲謀嚮導，說明市內實況計，招集之嚮導滿人，女子數名，現已課業修了。特於昨日（捌日）午後貳時，邀請各方代表，在哈爾濱車站前集合出發，擧行滿人觀光，汽車試乘會。結果，在街頭遊覽，約叁小時間，行駛極穩。當時，博得壹般好評云。

市教育科定期擧開

防共巡迴講演大會

亘六日間於全市擧行之　本月十三日起至十九日

哈爾濱市公署教育科，爲促令壹般民衆，澈底明瞭防共趣旨計。決由本月拾叁日起，至拾玖日止，開催防共講演大會（講師未定）茲將所定之巡迴講演日程，及地址，時間，列左：

壹，拾叁日午后柒時，在濱江省，道德總分會（馬家溝巴陵街）擧行。

貳，拾肆，午後柒時，在道裏肆道街，道德會講演社擧行。

叁，拾伍日午後柒時，在道外黎明街，道德會講演會。

肆，拾柒日午後陸時，在上號延福街，道德會講演會。

伍，拾捌日，午後柒時，在道外拾陸道街，道德會講演會。

講題：『共產黨之禍害』云

正陽警察署動員

昨開防火講習大會

鑑及入春以來全市火災數字驚人　招集市民剴切講述作有效之預防

（續）

伍月份，道外方面，貳拾陸次。道裏方面，柒次。南崗方面，伍次。共叁拾柒次。由本年壹月，至伍月。道外方面，共發生大小火災，捌拾陸次。道裏，大小火災陸拾壹次。南崗方面，貳拾貳次。截至伍月末，全市發生大小火災，壹百柒拾伍次。其中可注目與驚人者。在道外有肆次。道裏有貳次。損害程度之大，難以逆料。但在昨年全年，哈市火災，僅爲貳百貳拾貳次，今未過半年，竟有壹百柒拾餘次之多。如此火災，非但官家，即全市商民，不得不注意與協力防止矣云。

由正陽警察署下召開之防火講演大會。昨日（捌日）午前，已在道外華樂舞台，召集所屬，東傳家區，與太平區，所有官商住戶，男女老幼，達叁千餘名傾聽下開會之際。當由袁保安係主任，致開會之辭後由鈴木消防署長，與劉正陽署長開始作防火講演。其對防火上，壹切宜注意事項，大要已如述。

壹爲火頭　必受嚴懲

不過關於火災發生後，所謂發火地之火頭。無論其爲有意與無意。既爲火頭，必須加以相當處罰。其罪有如匪徒。除依輕重，處以罰金外。並處以相當徒刑。此點，甚望官商民，均能注意及之。而免受嚴重徒刑之處分焉。故對防火，必須愼重於先。不可不特別注意之事。尤其平素間，更不可漠不關心。至對壹切防火之設備。不知注意，因之，肇生禍事，後悔不迭云。

望諸市民　須愼於先

官民協力　注意防火

復由正陽署長劉署長，對參加市民，以最近發生火警與感想，以及將來對消防行政，與對策。並希全市人民，自覺自醒，努力注意謂在本年以來之火警，實較歷年爲多。因此有種謠言，謂係火神爺，無處居住舞台，拆毀大關係。此種無稽之談，不值壹笑。實在原因。壹因天乾物燥，並乘堆積易於引火之物。無論洋火餘燼或烟捲頭，以及烟筒不愼，電線走火等。良均爲發火之源。稍壹不愼壹般商民，特別注意也。甚希尤觀發生火警者，多爲中下級市民，如小店，洋鐵舖，木匠舖等，在中上等人家，尚屬少有。倘家家戶戶，多設防火用砂水，水桶等，有小火災，亦不致燒原也。

最近斷行檢察防火

爲澈底防範火災發生，與普及市民，自己努力防火。與促進防火思想起見。於今次召開，防火講演會。對於防火方策，防火用水第壹決定，將原有防火用水之道外叁處扱水樓，均於最近期內，完全恢復。並在江沿，設立救火取水馬神井，擴充全市，防火之外。並決於近期，實行全正陽署下，消防署，電業各與市署，方面聯絡下，實行商民住戶，電綫烟筒，以及防火設備等，大檢查。以期防火之徹底。最後，並由劉署長。對於市民協助警察。呈報戶口，注意道外廁所之改修。塵芥箱之整備。與捕鼠普及衛生，保健市民等問題，亦作相當講述云。

哈爾濱市

磨坊組合成立

六日行發會式

哈爾濱市，爲順應小麥粉，專賣制度以實施配給統制，高粱包米等代用粉，製造原料爲目的。共計壹百拾捌家。特於前日（陸日）午後貳時，在商工公會，擧開哈爾濱市磨坊業者，磨坊組合發會式。於經過報告，及定款承認後。即決定役員選任，設立正式組合。茲將組合役員，商號列左：理事長，東生號。副理事長，肆合成，義聚永。常務理事，東源盛。更有理事陸家，監事，貳家云。

無獨有偶相映成趣之

夫婦口角服毒自殺案

被妻暴打李順信太懦！　氣憤尋死張玉卿何刁？

有李順信者，年叁拾陸歲，保本地人。素日經商頗有積蓄。於數年前，與壹王姓女子結婚。不料結褵之後，夫婦感情，即大相背謬。每日非打即罵。尤其王氏生性潑剌，每次口角，如不得勝，則決不干休。因之，昨日（柒日）午後陸時半頃，因事又與丈夫爭吵。未待李某動手，即將其夫按倒在地，加以暴打。其夫以顏面攸關，當時，未作表示。而於無可奈下，企圖自殺。幸被其妻發覺，立時喚來救急車施救，始免於難云。

又：鳳玉道，年叁拾歲，目下在鐵道局充差。住砲隊街，伍拾貳號，叁戶。家有髮妻，張玉卿者，年貳拾肆歲。於昨日（柒日）午後伍時許，晚飯之後，夫婦閑談。不悉因何，竟觸其妻之怒。發生口角，始則。愈說愈僵，繼則大動其武。張氏被丈夫痛打後。覺氣憤難出。乃外出購來水銀若干，壹仰吞下。企圖自殺。比及其夫發覺，乃喚來救急車施救。結果，或無生命之虞云。

市農政科發表

蔬菜病害蟲預防

及藥劑撒佈配合方法　（續）

今再將硫酸尼克劑，詳述於左；

壹，本劑之成分

硫酸尼克董者，是將烟草中，所含之尼克董成分，用硫酸加以處理，以化爲硫酸鹽而製成者。以前尼克董，是甚猛毒之無色液體。最易受酸素之作用，而成酸化之物。然若使化爲硫酸鹽，即能安全壹些硫酸尼克董，比水蒸發遲緩。於普通之溫度下，不易蒸發。此種性質，乃殺虫劑，最必要之條件，故本劑，亦有毒劑之價值硫酸尼克董，對於蔬菜昆虫之作用。

硫酸尼克董，決無損害蔬菜之葉。如壹切果葉類，完全無藥害。試將硫酸尼克董，與石鹼，或與卡爾印石灰混合時，則尼克董，呈遊離狀態。自虫之氣門，而侵害虫體之神經，使受麻醉之中毒作用，而死。

硫酸尼克董調製法

1．於撒佈前將硫酸尼克董，注入定量之水中，攪拌混合之。

2．混合量，依害虫之種類之不同。

計：牙虫，壹，〇〇〇，壹，貳〇〇倍。舟形占斯（毛虫之壹種）捌〇〇，壹〇〇〇倍。介殼虫（夏季）捌〇〇倍。殺卵，捌〇〇，壹〇〇〇倍。浮塵子，壹，伍〇〇，貳，〇〇〇倍。

如調製壹千倍，加用肥皂液時，其調合量如左：

硫酸尼克董壹合，

肥皂陸兩，貳拾肆兩。

水，壹石。

先用少量之水投入石鹼，沸溶解之後，加水將全量稀釋爲壹合。最後加入硫酸尼克董，攪拌即成。

調製及使用上之注意

1．本劑，對於蔬菜，雖無藥害。然至少亦須稀釋柒百倍，乃至壹千貳百倍爲宜太濃厚，則不佳。

2．本劑可與前述之砒酸鉛，及石灰博爾德液混用。

3．稀釋本劑時不可使過高溫。

4．劑釋液不可貯藏或放置宜速使用。

5．撒佈時，莫妙以口套兒中藥毒。

6．撒佈本劑，宜於晴天，微風時强大之力噴露器撒佈。

柒，本劑，仍是劇毒劑，取放勿要，注意小心。

捌，如將待食之蔬菜，本劑不宜撒佈。於既撒佈者，宜經充分水洗之後，方可食用。

以上爲藥劑上，簡單數種。如能依照，以前諸方法實施之。則於蔬菜作物病虫害之發生，定能成功也（已完）

哈市

建國大運動會

今日在八區運動場開幕

値此日本紀元，貳千陸百年，滿洲帝國，慶祝興亞大運動會。及建國紀念，第玖次，哈爾濱市，大運動會，市當局，決定由滿洲帝國協和會，及體育聯盟，哈爾濱市事務局，主催之下。於今日（玖日）在捌區運動場，于全市各學校學徒，共同參加下，盛大擧行。屆時，除濱江省立，哈爾濱，女子國民高等學校（引率者，謝遇隆。選手張若男，張春英，邊寳順，李雲貞）及商業學校等，均行參加外。並有省市公署，徑賽隊員參加。預想屆時，必有壹番特別盛况云。

正陽警察署

開始調查管界內　房主＝房戶間　租金價額

發現有增租漲價情事者　決按新暴利取締令處罰

於住宅困難聲中。關於市內房主，對所有房屋，任意私抬高價。或對經商房戶，因其營業獲利，即對房租，計畫增加。因而發生，種種糾紛等情，已時有所聞。茲悉道外，正陽署當局，對此等房主，或房戶。無論雙方，同意與否。如有私漲房租情事，決即嚴加懲罰。關于房租標準，決以去年捌月，至拾月間，所有之家屋租賃，呈報申告，所定標準。不準再事提高。對此，爲安定民生，防止糾紛之正陽署當局，已開始管下，房主房戶間之調查。是否再有藉端增租情事。壹經發覺，其有不法行爲。決依新暴利取締令。無論房主，強迫增租。或租戶，自動欲爲增租者。均即嚴重處罰。決不寬貸。甚希各房主房戶，均行注意云。

哈爾濱四十年週顧史　（轉載禁止）　民國五年九月

（廻顧期居）五年

九月九日

惇道尹代表，到堂觀審之天斯德柴律師，相繼到廳，候示至貳時半英副領事卓乃爾君蒞廳會同會[illegible]襄讞升座樓上正式刑訊先由上海電報局局長汪洋到堂聲稱，公堂諭令局長將關於雲士案各人所發之電報底稿，呈案等情，查電報局定章，無論官私明密緊要尋常等各電稿，概不能洩漏於人，未便將私家電稿，當衆宣布於人，故未帶堂，請爲明察，即據原告代表穆安素律師，向汪詰稱，此係公堂明論，非私家之要求可比，爾奉傳後，曾否與人商酌，汪答此係局長責任，無庸與人斟酌，電報歸交通局管轄，我祇知遵守部定章程要則，必有交通局命令，可以遵諭呈案，穆律師聞語，向堂上聲稱，見證藐視公堂，應請治以應得之罪，汪局長復稱，局長今天係奉諭到堂，屬於見證地位，並非被告，既非被告，有何藐視公堂之罪，局長尙有他事在身，不克久候，未識堂上尙有何示諭，中西官得供諭，着在旁暫候。

又據穆律師起而聲稱，被告律師未聲訴以前，敝律師先有數語，向堂上聲明，所有本案內被告李徵伍，原告方面並未辦他之意，因他到堂後，已自知承認有罪，並將此案之眞相，大略言明，以故原告並無將他懲辦之意。又據被告王竹林之代表高易律師上堂譯稱，原告在道尹空屋內抄出之烟土貳拾箱，並未呈案，致敝律師不知箱上貼有何種標記，因孟淵內抄出之土箱上，均有唐記兩字，即此表明，係唐繼禹之物云云穆律師駁稱，道尹公署隔壁抄出之土，已經帶堂，有大黃皮箱有木質板箱，有用毯毯包裹，箱外亦有海防如意棧之招貼，並無唐記字樣，又據德爲律師譯稱，昨天陳和庭，所供道尹電報內，並無烟土壹句，係爲翻譯錯誤，應請改正，又據被告李徵伍孫世奇之代表費信惇譯稱，此案當初，係由洋藥公所起訴，現復加入政府問題，關係最高級官長，此種重大案，近拾年來未曾聞見，第壹問題，要求堂上全用中國法律，不能以外國法律定斷，且此項烟土之運渦，有最高級之官長關係在內，恐公堂無權管轄，總之，現主要之人物，已走開，雖有數人到案，然大小官職不同，關係各別，不能無辜牽累，然中央政府，因案重大，欲究主腦之人，然與隨從之人並無關係。

紹介友軍作戰實況

亘六日間擧開

聖戰美術展覽

日期＝本月十一日至十六日

地址＝第四軍管區體育館內

立於防衛第壹綫，負東亞建設重責之友邦日本，皇軍聖戰，已達第肆年矣、茲爲完成大業計。特將在各地作戰之實況，向各地方民衆宣傳，於上年中，即在內地各處，擧開照片展覽。已收有良好效果。最近，爲使滿洲國內之日滿官民，明瞭各男士，作戰情形，已由陸軍美術協會主催，各駐屯地司令部，特務機關，省市兩公署，及協和會，哈鐵道局等各方面後援之下，於開聖戰美術展覽大會。至於會場，擬定第肆軍管區體育館內，由亘拾壹日起，至拾陸日止。出品爲皇軍部隊之擧行各活動之實況，皇軍佔據地兵器，艦船等捌拾餘種。預想屆時參觀者，必甚踴躍云。

菸酒同業公會

改爲組合

將行發會式

哈爾濱菸酒同業公會。爲順應各組合成立，認爲亦有改成組合之必要。故經決定改成。該會於本月之拾肆日。午後壹時，在道裏商工公會，擧行哈爾濱市菸酒業組合發會式。

陸月玖日　星期日

▲午前

六・〇〇　國歌建國體操
六・五九　報時
七・〇一　清晨音樂
八・三　氣象
九・三〇　兒童時間（安東）
一〇・〇〇　童話　唱歌
一〇・〇〇　日本史講座（京）日本明治以前的文學
一〇・三〇　趣味講話（奉）端午節時壹種之神話
一一・五〇　唱片
一一・五九　報時

▲午後

〇・〇一　新聞，告知
〇・二〇　淸唱（京）法門寺
一・一五　經濟市況（奉連）
一・〇〇　國軍傷病將士慰問演藝會（哈）
四・四〇　新聞氣象告知
五・〇〇　經濟市況（奉連）
六・〇〇　兒童時間（連）
六・三〇　講演（京）當擧行第玖回建國大運動會
六・五五　哈爾濱新聞
七・〇〇　新聞告知　政府公報　夜間節目預告
七・二〇　時事演藝（京）羣來行
七・五〇　歌曲（齊）女同學初戀
八・二〇　相聲（哈）雜學
八・四〇　京韻大鼓（奉）馬鞍山
九・〇〇　舊劇（營口）捉放曹
九・四〇　評詞洪武劍俠圖
九・五九　報時
一〇・〇一　新聞　明日節目預告

海成元更換圖章緊要聲明

啓者敝號自康德柒年拾日起將從前所用圓形起貨圖章作廢另行使用橢圓形膠皮捌分字時日戳及地址券戳凡川往各家務希注意自登報日起如再發現使用舊戳者本號壹概不負責任特此登報聲明此啓　埠花港廠號海成元啓

房屋廉價出售

茲有房地產業壹處坐落壹面坡站中央地點計批段伍百玖拾方沙申鐵蓋磚房數處共叁百方沙申內分住宅拾叁個院內亦有許多附屬建築物每月收入貳百伍拾元廉價出售有願買者請至馬家溝小戎街拾捌號與帳房吉亞僕果接洽

北滿江運局（哈爾濱）出帆

定期客船運航如左

出帆月日	出帆時刻	船名	行先
陸月玖日	拾時	哈爾濱丸	佳木斯
玖日	拾肆時	德元丸	富錦
拾日	拾肆時	海星丸	富錦
拾壹日	拾時	慶澗丸	佳木斯
拾壹日	拾肆時	咸遠丸	富錦
拾壹日	拾伍時	珠山丸	大賚
拾貳日	拾時	北安丸	佳木斯
拾貳日	拾肆時	濱安丸	富錦
拾叁日	拾肆時	天安丸	富錦
拾肆日	拾時	哈爾濱丸	佳木斯
拾肆日	拾肆時	綏成丸	富錦

本局旅客係　電〇二二七二　四九五二
傳家甸碼頭旅客係　電九四七四
賣票處　電九三〇〇
日本國際觀光局　電四五一三　四七八八

手章丟失聲明作廢

啓者鄙人於陸月叁日因領面粉將劄子侯手章丟失不論落於何人之手概作無效特此聲明　依蘭縣組合店經理劄子侯啓

聞

巴宅號房叩

家主巴公凌雲於陸月陸日卯時（即夏曆五月初壹日）逝世茲訂於陸月捌日（即夏曆伍月初叁日）午后壹時送叁即日肆時移靈極樂寺擇吉開弔謹此奉聞

家主巴公凌雲於六月六日即古曆五月一日卯時在商市街九十六號本宅因病逝世特此報聞

巴宅號房謹報

接兌同信號緊要聲明

啓者新安埠安順街叁叁號同信號紙盒舖現歸鄙人接兌改稱德源盛仍在原處營業所有從前同信號及其經理人出具壹切擔保及對外未了帳目均限自登報日起柒日內即速前來與同信號經理人兌照清理否則過期概不負責特此聲明　接兌人李世銘謹啓

街基房屋出售

逕啓者茲在叁棵樹車站街伍拾伍號有臨街宅地壹畝壹分帶章磚土各房共拾玖大間急欲減價出售願置者希到復興街叁拾陸號房主商洽便妥

聲明遺失股票啓事

逕啓者查鄙夫鍾秦峯於民國年間領得裕方公司股票若干及保管蔣康侯等名下股票若干（股票確數以股東紅帳爲遷）於此事變後完全遺失除已向裕方公司聲明遺失外關於此項股票無論落於何人手中概作無效且康德陸年壹月間裕方公司因整理股票事件曾在濱江時報聲明於同年陸月壹日以前着各股東持原有股票前來領換新股票以保權利屆期對於鄙夫名下所有遺失之股票並無人來領換足見此項股票已化歸無有茲爲愼重計並鄙人專爲遺失之股票向鄙夫清理倘有人因其他情形得有此項遺失之股票向鄙夫鍾秦峯直接交涉與裕方公司相干並不請即逕要求裕方公司認許特此登報聲明　鍾條碧梧啓事

接兌東昇和緊要聲明

啓者敝人原長順原興順原和順原王氏前合資任道裏中央大街壹肆玖號開設東昇和果實商店由原觀善爲經理茲因原觀善原興順原和順等不顧前圖已邀同中人將號中貨物鋪墊鴻利結算清楚按份分劈原觀善原興順原和順各將其東股身股如數撤出完全脫離壹切關係原所有東昇和字號貨物鋪墊均歸原王氏長順接受仍在原址繼續營業所有從前東昇和出具各種保證及壹切未了帳目自登報日起柒日內速來兌照清理否則過期敝號概不負責特此聲明　東昇和接受人原王氏謹啓

接兌興華印刷局啓事

啓者道外正陽拾叁道街路北興華印刷局公記營業不願進取經人介紹將全部鋪墊讓渡與敝號名下嗣後關於興華印刷局壹切事務與敝號無涉恐未週知特此聲明　哈爾濱道外正陽拾叁道街亞東洋行啓

震發昌商號緊要聲明

啓者本號於本年伍月拾捌日拾貳點叁拾分不愼將中秦銀行第肆柒柒陸柒號支票壹張被賊竊走本號及經理人吳緒明之圖章均被盜去茲特登報聲明除將前見支票及被盜之原圖章作廢改換新章外凡以前用舊章所結未到期之契約請持契約人於本年陸月拾伍日前來至本號換新章是務幸特此聲明　哈爾濱市道裡水道街貳伍號　震發昌　吳緒明謹啓

登報聲明

啓者現以百物昂貴購入各貨概須現欵惟欠內之欵若仍按以前三節算賬妓女花代及遊興飲食稅欵等亦須爲之代繳對於同業營業前途實有不能維持之虞茲經議決自登報日起均須現欵交易概不賒欠各方知交明達賜顧有素務祈鑒此苦衷面阻莫責爲荷　哈爾濱市飯店組合啓

道裡中國頭道街
濟坤產婦科醫院
診療科目 專門產科 婦人科
南滿醫學士楊振國
診療時間 午前十時至下午一時 午後四時至六時 星期日只限午前

新從德國來哈的
德國醫學博士 沃力峯什結伊
聘有德人翻譯
專治 皮膚 花柳
用光綫及愛克斯光治療皮膚症備有各種新式電療機及透視眼像電機等
接診時間 上午八點至十一點 下午四點至七點
道裏外國三道街四十七號 電話四〇七二號

大陸醫院廣告
分科治療 住院隨時
設備完善 清潔衛生
院長 劉瑞三
院址道外景陽街一八號 電話八一七一三
分院輔化街北口一號

醫學博士 缶爾乍鼓夫
專門 皮膚 花柳
專治內科婦科及皮膚花柳科 注射奧正九一四藥針
接診時間 午前十時起 午後二時止
哈爾濱道裏外國五道街路北三十九號
3334

德國牙科醫學博士 波恩司太音
新由歐洲來哈用最新方法治療牙科口腔一切病症 決無痛苦技術鑲製金牙磁牙 聘有滿語翻譯
臨時接診處在道裡中國伍道街猶太醫院
接診時間午後肆時至柒時

市署立案
郁文打字養成所
日滿文續招新生 新添雙手打字機學者注意！
本所設備完善教授得法每期畢業生多經薦往各機關服務外埠女生慕名投入者日漸踴躍本所爲期養成日滿文打字之優秀人才除原有新式縱橫滿文打字機各種日滿文打字機外近復添購雙手打字機以便學生能盡研究日滿文打字一並進行學業一旦任職定能操之裕如也 以明不能持有本所發給之畢業證書並非本所畢業生 優待打字生半費補習日語（簡章函索即寄）
所址 哈爾濱道裏斜紋街四五道街中間經緯街八四

專門包治 淋 林
德國醫學博士 布爾蘇爾夫
專門治療 花柳 皮膚科 心臟科
接診時間 午前八時至十一時 午後五時至八時
地址：道裡外國四道街路北三十五號二層樓上
21

首善醫院總院
南崗龍江街北頭 電話七六〇五番
招收練習看護婦數名 有欲就者於每日午前九時至午後四時來本院事務室接洽

德國醫學博士
衛德美
現已返哈照常接診
專門內外科婦人科小兒科花柳科皮膚科產科
接診時間每日上午九點至一點午後接診時間禮拜一禮拜三禮拜五五點至七點 精通滿語
衛德美 道裡十一道街三十三號二樓 電話七二二三九
25

贈送！ 樣品 德國製鋼 七德刀 一萬打
特典如一次購買一打或介紹十人以上即贈送本牌一把（即買一送一）
七大具品 1刀 2鋸 3錐 4指甲剪 5起子 6拔栓 7鑽刀
特一刀萬能用 學生 登山 旅行 海濱 家庭 工廠 日常攜帶 親友饋贈
安東市官電街一 全滿總代理店 國際洋行金物部
振替新京二五五四番 電話三七四四番
君不問國際萬年筆及七福刀兩大贈品乎？總是不願原價只收運稅國際洋行是以信用是國際洋行 或雖有模擬同樣的廣告 元祖老舖是國際洋行

實用萬年筆 再贈送十萬支
特贈品原價九圓只收運稅四圓
甲贈品原價七元只收運稅三元
乙贈品原價五元只收運稅二元
丙贈品原價三元半只收運稅一元五毛
特大型原價六元只收運稅二元五
女用小巧玲瓏精雅筆尖柔如羽毛 原價七元只收運稅三元
函購方法
特典 買一支送十支
安東市官電街 國際洋行出品

開館十二週紀念
新年期中遠方男女占卜耗費二元錢？能知道一年之運氣好歹見信批明續招男女新生

（本埠周卜徵末小事一元抽籤六角關係重大抽籤兩次二元六章談命二元）關乎前途一切重大難解的問題本館都可迎刃而解新春即過男女前程運有良好轉機按月令權斷遠方來信寄卦資兩元連占二卦匯金三元他人合婚吉如不詳細敘館合婚以雙方八字考察妨碍有無貧富指明大合婚五元來函選擇吉日六元男女生辰說明◆哈濱道外正陽十五道街國泰影院西隣◆天然命館注意瞽目周子良指導世人光明之路爲宗旨並爲迷路之同胞們作爲一警鐸……◆聖人云（信陰陽不遭橫禍遵國法不受官刑者）蓋由古迄今凡陰陽學說嚮屬包藏禍福吉兇之數及研究善惡因果之理夫數理二字範圍廣奐包括人世所有幸福吉兇無論富貴貧賤皆在定數中無爽也再以理論之凡人生各事半聽天命半在人爲既往現在將來命運皆在理字造定毫厘不差也以上乃數理二字眞妙理俗人往往不遵易數之遺更以迷信論之實屬謬誤豈不知命運之學非言鬼仙者可比如吾人有事問津則只要推斷者學識深淵法精明則否泰必立見影響劾驗……
天然命館 目瞽目術士周子良啟
9662

德國醫學博士 魯賓爽
專治內科及神經並胃腸各症
接診時間九時至十時午後五時至七時星期五時至七時六日午後
地址：道裏商務街外國頭道街五十二號

本律師代理民刑訴訟並商事及一切訴訟事件應聘常年法律顧問
律師 法學士
岡野博一
退職陸軍法務官陸軍大臣指定辯護士
哈爾濱市道裏中國十道街二〇號 電話 四九一五番
1400

感謝長鬚
于道人仁術卦館
感謝人 劉潤亭 趙廷相 代佈
館址：哈市道外北小六道街慶隆當

百用百效
心腹藥
心腹病症 多年胃病 百用百效 信者得效
此藥專治噎膈轉食嘔吐酸水時常打嗝心腹膨悶兩脇攻心刺疼及心口疼痛心腹脹痛積聚癥瘕痞積寒積食積水積氣積血積肉積面積因氣胖腫諸般臌症腹心病塊以及肝氣不舒消化不良停食停水氣滯血鬱心腹一切病症遠服此藥平肝順氣開胃健脾化積消乘徵積除去寒退熱增進飲食潤腸通便消除煩悶舒暢氣血通暢百脈凡係氣裏食所得等症服之無論老幼積年累月皆能治之百用百效
外埠函購概不加郵費每袋一元半打五元代金券
總發行奉天大東門裏慕行胡同 德春堂藥店

孔氏醫院
分科治療 住院隨時
住址 南崗山街吉林街拐角 自動電話 六九七二番
26

牙醫 崔結力 由德來哈醫學博士
設有愛克斯光鏡 專門齒科各種病症
接診時間上午拾時至下午壹時午後肆時至陸時
星期日午前停診 陸日完全停診
哈爾濱道裏商務街拾捌號
即從前牙醫多貝利石濤舊址

失照聲明作廢

頒名 馬占倉 住址同坐落
照號 吉清字二三二一六
坐落 四區周家崴子
地目 熟地 面積十八垧五畝
四至 東至李 西至馬姓 南北至道

頒名 馬占倉 住址同坐落
照號 吉清字二三二一三
坐落 四區周家崴子
地目 熟地 面積五垧五畝
四至 東西至馬姓 南北至道

頒名 夏文生 住址同坐落
吉林將軍照照號不詳
坐落 七區廟白三甲四屯
地目 熟地 面積九垧
四至 東西至道 南北至王姓

頒名 雙祿 住址同坐落
吉林將軍照照號不詳
坐落 六區廟紅二甲四屯
地目 面積一佃五畝六分
四至 東 西 南 北

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長 館仲達 7，6，3

失照聲明作廢

頒名 金世喜 住址同坐落
吉林將軍照照號不詳
坐落 柒區廟白頭甲頭屯
地目 熟地 面積壹垧壹畝陸分
四至 東西至本地 南北至道

頒名 陳慶發 住址同坐落
吉林將軍照照號不詳
坐落 陸區正黃肆甲伍屯
地目 熟地 面積壹垧
四至 東西至催李姓 南北至道

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明
雙城縣長 館仲達 7，6，8

皮膚各疾新藥 亞斯達
無論如何猛烈搔癢疼痛 一塗「亞斯達」立刻止住
亞斯達富於强烈的殺菌力及能深達皮肉的滲透作用、故少量的塗擦能止患處的瘙痒、殺滅各種寄生虫菌且制止出膿使患處保乾以至痊癒不留絲毫的痕跡
各大藥房均有代售
—專治— 疥癬、頑癬、白癬 頭瘡、陰囊癬 濕掌風、濕疹 凍瘡、鵞掌風 面癬、痔瘡、錢癬
定價 金二十錢 金三十五錢 金五十錢 金一圓
總發售處 日本大阪 丹平商會藥房

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至東	四至西	四至南	四至北	失照號碼	失照年月	丟失原因
左玉章	興仁村乾崩泡屯	荒地	二〇二五〇〇	軋胡盧泡	樊國喜	李德義	袁家窩堡	不詳	大同元年	事變遺失
楊萬峰	興仁村袁家窩堡	同	九〇〇〇〇	馬永爽	張日陞	樊國喜	二十二號	同	同	同
王功有	興農村青背泡北屯	熟地	四五〇〇	潘福	王萬臣	任保福	鄭世富	同	康德四年十一月廿日	赴縣納稅途中丟失

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
安達縣長 高芝秀 五，二九，

依蘭縣失地照聲明作廢

所有權姓名	坐落	地照種類	照號	地照領名	地目	面積	四至東	四至西	四至南	四至北	頒照年月日	失照年月日	失照原因
胡恒春	大哈塘	財政部照	不詳	胡恒春	熟地	一〇垧	胡恒春	河	張成富	河	民國十六年三月	康德五年九月廿二	被匪焚燬
韓雲保	一區三家子屯	清字小票	同	韓雲保	同	六二垧伍畝	常永	溝子	溝子		民國三年	康德伍年三月廿五	同
王煥君	戛什哈嶺	財政部照	同	王有年	同	十一垧二畝五分	李獻之	汪和	永發惠	李華	不詳	大同二年二月十五	商租繳失
同	同	同	同	王煥君	同	四八垧五畝	吳青林	朱鳳雙	王佩卿	官荒	同	同	同
胡長春	四閪頂子	青字聯票	同	胡長春	同	一五垧二畝七分	胡勤	白姓	高起	本地	同	大同二年八月十日	被匪焚燬
同	同	同	同	同	同	二三〇垧四畝九分	本地	山	白姓	溝子	同	同	同
蘇春芳	同	同	同	蘇春芳	同	一二垧六畝	本地	苗勤	溝子	山	同	康德元年四月間	同
劉德新	馬廠	財政部照	同	世興鴻	同	二一垧九畝六分	陳上九	溝子	本地	旬子	同	康德二年九月間	同
李純升	同	同	同	李純升	同	四二垧七畝	宋姓	馬福來	宋姓	屯基	同	康德二年	避匪埋爛
張吉祥	同	清字聯票	同	張吉祥	熟地	二八垧七畝五分	李純升	本地	傳耕九	屯基	同	康德元年五月間	被匪焚燬
王萬仁	漂湯河	同	同	王萬仁	同	二五垧三畝	本地	本地	本地	張申	同	康德二年四月間	避匪遺失
同	同	同	同	同	同	二四垧九畝	于善	本地	本地	本地	同	同	同
趙文義	榆樹泡	財政部照	不詳	高玉年	熟地	五垧一畝二分	吳永	本界	張芳	王福	不詳	康德元年	商租遺失
同	榆樹泡西	同	同	同	同	三垧七畝	吳永	趙姓	界堆	界堆	同	同	同
周榮	長青山	同	同	周永江	同	一〇垧八畝	本地		本地		同	康德三年二月廿九	被匪焚燬
孫景祺	金沙河	同	天承買字	周殿舉	同	二一垧	曲殿元	曲殿元	史永祥	溝	同	康德五年三月五日	被焚
同	同	同	同	劉永漢	同	一三垧二畝	史永祥	山	郭路	張仁年	同	康德五年三月五日	同
張鵬來	來才河西	買契	不詳	張鵬來	同	五垧	李景福		胡占海	呂文	同	康德四年二月五日	同
侯德峯	西來才河東	財政部照	同	侯德峯	同	二五垧	界堆	旬子	本界	馬成禮	同	康德三年二月十九	被匪焚燬
高廷均	線磊子	買契	買字	呂金升	同	九垧	藍德馨	孫寶柱	鄒永貴	良國起	同	康德五年一月四日	被焚

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
依蘭縣長 許福奎

失照聲明作廢

所有權姓名	坐落	地照種類	照號	地照領名	地目	面積	四至東西	四至南北	發給年月	失照年月日	失照原因
陳紹峯	依伍區向湯屯	財政部照	不詳	陳紹峯	屯基	捌百方丈	王鳳鳴 子任舟	官道 官道	不詳	康德元年肆月廿捌	被匪焚燬
李鴻書	貳區阿木達屯	田賦局執照	同	同堂	熟荒	叁拾壹垧玖畝玖分	忠祥 陳永才	荒 本地	同	康德元年叁月廿玖	同

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
依蘭縣長 許福奎

由口部種藥法
那累服愈忽哥絲丸
含膠質糖粒
配製 用哥老哥絲菌驟香油及尿道消滅品所配製
性質 殺出痲症類之微生物哥老哥絲菌之靈藥可使小便易通可以止痛又可消滅毒質
主治 各種痲症及因得哥老哥絲菌所發生之各病
服法 每二十四小時服六粒至十二粒飯前或飯時服之
哈爾濱經售處 廣濟大藥房 道裏中央大街一九二號外國二道街拐角 電話二八三二 郵政信箱三一四號

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至東西	四至南北	失照種類及號碼	失照年月	丟失原因
大東公司業主李蔭庭	元寶鎮二高力屯	熟荒地	一八〇〇〇畝	本城甸 本柴山	本城甸	荒字照五七一號	康德三年	途中遺失
同	同	同	九〇〇〇〇	五八〇號 五七八號	五八二號 五七四號	荒字照五七九號	同	同
同	同	同	九〇〇〇〇	界堆 五七九號	五八一號 五七三號	荒字照五八〇號	同	同
同	同	同	一八〇〇〇	本柴山 分水	本荒山 界堆	荒字照五六〇號	同	同
宿晚樓	烏吉密河北二道街	街基	三二〇〇方丈	葛孟德 李英圖	李英圖 官道	買契號碼不詳	大同元年	事變匪焚

右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
康德七年五月一日 珠河縣長 宋天人

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	四至東西	四至南北	失照種類及號碼	失照年月	丟失原因
大東公司業主李蔭庭	元寶鎮二高力屯	荒熟地	九〇〇〇〇	本荒山 分水	本荒山	荒字照五六一號	康德三年	途中遺失
同	同	同	九〇〇〇〇	本城甸 本荒山	本荒山 本柴山	荒字照五六二號	同	同
同	同	同	九〇〇〇〇	界堆 本城甸	本城甸	荒字照五六五號	同	同
同	同	同	九〇〇〇〇	本城甸 本柴山	本柴山 本荒山	荒字照五六六號	同	同
同	同	同	九〇〇	本柴山 分水	本荒山	荒字照五六八號	同	同

右記失照自登報日起滿三個月後如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
康德七年五月一日 珠河縣長 宋天人

失照聲明作廢

頒名	坐落	地目	面積	四至東西	四至南北	失照號碼	失照年月	丟失原因
何義	伊順招拾壹行柒井	清賦熟	叁貳肆〇	何景春 單玉財	單玉財 何景春	不詳	大同元年柒月	被匪損失
同	同	浮多荒	肆柒〇玖	張雲鵬 何景春	何景春	同	同	同
張有	樂字貳拾陸井	原領荒	貳伍貳〇〇	張繼發	貳拾伍井	同	同	同
同	同	同	肆柒〇貳〇	齊仲林 張繼發	貳拾伍井	同	同	同
同	同	同	捌〇捌柒〇	張繼發	貳拾伍井	同	同	同
劉煥文	伊順招拾行捌井	新放城荒	肆伍〇〇〇	官荒 拾行玖井	玖行捌井 張天閣	不詳	大同貳年貳月	被火焚燬
張錫蕃	伊順招拾叁行肆井	原領荒	壹伍叁叁〇	陳振 袁茂榮	拾貳行 官荒	不詳	大同元年八月	同
于英龍	肇宇貳拾捌號	浮多荒	玖陸〇〇	白戌珍 喬萬珍	吳清 官荒	不詳	大同元年柒月	被匪損失
同	同	同	壹〇貳〇〇	喬萬珍 白戌珍	平宇十三井 官荒	同	同	同
韓樹春	樂宇貳拾陸井	原領荒	貳壹叁伍〇〇	秋香居 趙萬才	樂宇廿井 卜廣成	同	同	同
張學明	伊順招拾伍行	原領荒	柒貳〇〇〇	馮文 王國權	王維卿 泰康	不詳	大同元年柒月	被匪損失
王永祥	平字頭井	同	玖叁貳〇	楊聘之 初振邦	王永富 仲偉倫	同	同	同
李向陽	同	同	捌陸捌〇	楊聘之	王永富 仲偉倫	同	同	同

右記失照自登報日期起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明
肇州縣長 董雲卿

雙妹嚜花露水

採得百花成香露　為誰辛苦為誰忙

無他此雙妹嚜花露水用以供國人所需耳

醒腦　辟穢

爽身粉　遍体芬芳

廣生行出品　各地百貨店均有發售

哈爾濱代理處　瑞發合　東發合　永和盛　同興大　東和利　世一堂　恒順公　永昌盛　信街商店　瀛綸商店　同發隆　公和利　瀛豐號　恒順昌　洪發隆　廣順盛

總發行所營口奉天　廣生行啓

要有為難事　快問宋亞知？

不但保險神卦靈驗無比　就是（神竹問事）

濱江全省獨一無二處，無論在何處算不准了。問不靈啦。可以請去問問，尋人失物病人生死這三宗大事具有特別的把握，君有何等萬難大事當面解決。要有不信者將自己的生年月日時忘了或是未忘請來隨便考查。

▲時間　早九時起　晚五時止　▲價目　神竹問事二元起碼　算卦一元

地址道裏新城東七道街路南十號院內樓上　▲宋亞知卦館電話二〇七七番

顏如玉藥水

專治臉上刺粉，酒刺，紅疱疽面部受風紅腫癢痛，雀斑黑氣，及面部一切各症，日擦數次，決保全愈，如婦女擦此水後，再上撲粉，必然光潤顯目，保你滿意，如秋冬擦之，不怕風霜，定價每瓶國幣二元五角

總批發處天津黃緯路閻氏製藥所出品

哈爾濱　經售處道外桃花巷二十五號樓上　閻氏藥房

●價目每大小瓶國幣壹圓五角

▲總發行濱江省正陽五道街　泰華西藥商行

入了嚴寒的冬天　大人小孩感冒是不可免的　感冒是惹起肺病的根源　亦能引起舊肺病之復犯　凱輯氏割咳早脫為醫治肺病！

鎮咳將軍

主治
- 一四時感冒之咳
- 一男女虛弱之咳
- 一年老虛喘之咳
- 一小兒百日之咳

本埠各大中西藥店以及各省各縣藥房均有出售

猶太醫院

病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉　電氣均有專門醫師診治自設化驗室化驗血便及其他　一切並有各科治療室愛克斯光透光照像

道裏中國五道街四十號　電話三四〇二二

營業種類
- 不動產之信託
- 管理不動產賣買
- 辦理不動產實之介紹
- 不動產買賣手續
- 房租擔保放款
- 不動產之鑑定

電話　滿方……七二九三　俄方……七二九四　經理席　整理系……二二三六

哈爾濱區法院指定不動產管理人鑑定人

滿洲房產株式會社指定不動產管理人

奉天商工銀行指定不動產管理人

金城銀行哈爾濱分行指定不動產管理人

哈爾濱不動產信託株式會社

哈爾濱道裏斜紋街四七號（中國十六道街拐角）

傅家甸出張所正陽九道街路北　電話三六二九

常務董事　松田順三　滿方董事　張廷閣　李國鈞

出張所：海拉爾市北大街四一號　電話六七〇號

82

●●醫林介紹●●

松天醫社　專治皮膚　花柳病科　地址道外中十一道街路東　正陽南國民學校對過

專門耳鼻喉科　醫士達次森爾　道裡外國四道街二十五號　德國戶松浦洋行對面　接診時間　每日午前九時至十一時　午後四時至六時　電話七八一一九　星期日停診　1228

醫士壽爾泰斯　石頭道街九十五號二層樓　電話三一三五　內外科及婦科　接診時間上午九時至十時半

海北眼科醫社　道外正陽八道街路南　專門眼科　醫師文星泉　專治翳膜沙眼並二目失明症

女醫士石克夫司喀　牙　地址十四道街三十三號郵局隔壁電話二一九二　專門婦科產科內科　接診時間午後三時至五時　九時至十二時　大安街五十五號德國醫院　150

醫師法依尼司基　專門內科　診查肺病　主治心臟病　神經病　一肺病　胃腸病　為患者便利特聘翻譯　診時　上午九時至十二時　下午五時至七時　道裡中國九道街三十一號樓上二戶　電話三九三六

德國專門眼科　醫學博士格利德恩耳　斜紋二段街即大同廣場十七號信託第一樓上一層　診療時間　上午十一點至一點　下午三點至四點　時有識人接洽

皮膚科　花柳科　小外科　凡吾醫院　道裡中國頭道街二十一號　診療時間　上午自十點至一點　下午自三點至六點　星期日只限上午　院長南滿醫學士　劉德新（凡吾）　電話四二四一號

德國醫學博士　老也月　專治內科各種病症　接診時間　上午十時至十一時　下午四時至六時　星期日停診　時有滿人翻譯　住址道裡外國七道街十四號房三層樓上

增平內科醫院　時間每日上午十至一下午三至六　星期日只限午前　院長南滿醫學士馬英泰　院址道裏外國二道街（華龍街）電話二七三二

鳳石內科醫院　道裡中國頭道街二十一號　醫師南滿醫學士劉鐵城　專門內科　診療時間　每日午前九時至十一時　午後四時至七時　星期只限午前　電話二三五八　152

醫士伍拉錄　道裡地段街一五三號　電話四九八一　專治內科　神經心臟病　並電療　接診時間　午前九時至十一時　午後四至六　時有滿人接洽　148

花柳病專科　共濟生醫社　41

醫師厲國五斯及　道裡外國六道街入號房第三戶　電話三三八八　專門耳鼻喉科及外科　接診時間　十時至十一時　午後四時至六時　151

明明眼科醫院　哈爾濱道裡中國頭道街　電話七五一〇　醫學博士石增榮　接診時間　午前十至一點　午後五至七點　住院有各等病房　疾病問答（須附足信資郵票）

鏡波小兒科醫院　南滿醫學士吳翰樵　道裡中國頭道街十三號　診療時間　上午九時至下午一時　下午五時至七時　星期日只限上午　54

田沛恩　痔漏專科　午前十一時開診午後六時止　患者隨時為治　地址　哈爾濱道外正陽街一路南門牌十九號院內二十二號

德國醫學博士　羅森大理　專門小兒科內科　道裡外國四道街壹號七月門　診　上午十一時至十二時　下午四時至六時　電話六九五七號　3865

醫士林德爾　道裡十四道街五十三號　郵局隔壁電話三六〇　專門產科及婦科各症　接診時間　自八時半至十時　午後四時至六時

醫士愛布什爾　專治內科各症　道裏外國七道街十三號　接診時間　十一時至十二時　五時至七時　電話三七七五

德國醫學博士　士特爾恩　專門眼科　接診時間四時至六時半　前另行約定　道裡外國頭道街一〇〇

醫士牙信斯基　專治內科皮膚花柳科　午前八點至十點　午後六點至八點　哈爾濱道裡面包街外國四道街四十三號　168

牙醫

治鑲牙之處　道裡十四道街三十九號　郵局民信三樓三號　鑲牙醫師皮里撥七賓　146

齒科醫師　劉鳳書　道裡斜紋街門牌柒拾伍號　即中央大街南拐角　接診時間　上午拾時至壹時　下午肆時至陸時　星期日休診　借用電話肆叁叁柒番　164

專門牙科醫師　列、阿、柴木　曾在亞陸格斯及愛魯街任醫師十六年　道裡馬街十五號房　接診時間上午九至一　下午三至七　星期日十至一

牙醫及鑲牙專家　亞陸哥斯及愛魯兩　現已返哈　照常接診　接診時間　每日午前九時至一時　午後三時至六時　星期日及過節日　午前十時至十二時　道裏外國三道街七號　中央大街拐角院內　電話四八零一

東街齒科醫院　日本大學齒科醫學士　黃東街　治牙拔牙鑲牙矯正牙　口腔手術牙醫牙疔　牙疔牙疳補牙鑲補　時間　午前十時至一時　下午三至六時　星期日停診　道裡外國八道街拐角　157

牙醫十鐵牙　馬子果倭依　道裏中國四道街十一號　自午前九時至十二時　午後自二時至六時　160

日本齒科醫學士　劉東堯　治牙，補牙，鑲牙　無不精巧定價公道　東亞牙齒專門　163

勿失謀生良機

哈爾濱聯友自動車學社招生

本社為應社會之需要及一般青年謀得永久之生存技術起見特聘富有經驗教授數人負責教練造就專門司機人材使取得司機免許證為目的

一，本社學科分本科，研究科，修理科，對三科入學資格凡年齡滿十八歲以上受過初級教育身體健康者隨時均可報名入學

一，本社備有汽車數台試驗機械多種並設有汽車修理工廠使學生隨時參觀實習以期深造且學費低廉

一，本社備有清潔宿舍以供遠來學生住宿費用從廉

簡章函索即寄（附回件郵票）

社址哈爾濱市道裡斜紋三堂街十號

劉氏樂仙膏

主治婦女　經血不調　赤白帶下　腰疼滑　疼痛等症　子宮寒冷　肚

哈爾濱道外十四道街　老福春堂總售處

●專治咳嗽「劉氏金丹」　◎主治　咳嗽肺病　癆傷咳嗽傷風感冒咳嗽等症　定價每盒一元　付每一角

養血保坤丸　主治婦女調經和血　去瘀積　去痞寒去疑　血俱病除淨必能得子無受苦腦請服試之言之不謬　定價每料三元

金剛藥片　▲主治男子虛弱　先天不足　腎虧精損　老年精衰　小便夜頻　精神疲倦　耳作蟬鳴　腰腿疼痛等症　◎定價國幣　大盒五十片三元　十元　小盒二十片一元　半打五圓

外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本藥店無悞原班回寄郵票代價均可

哈爾濱道外正陽十四道街　老福春堂

·特麗藥業·

普司多靈

主治　皮粗紋縐　汗疱粉刺　血瘡癢癬　膚黑面暗　春斑夏疹

功効：潤膚嫩顏　較雪花膏力量較速＝除斑點脫　比油粉膏性質迥切

風行全球……化裝良藥　男女適用……老幼咸宜　醫師化驗　△不含鉛質▽　△不浮白粉▽　△不結油膩▽

零售整批均所歡迎　中央大藥房　哈爾濱石頭道一〇九　電話二九五二

民生部立案　私立哈爾濱松島日語學院

一，教育宗旨　以養成國家有用之人才為宗旨

二，入學資格　一年生須國民優級學校畢業或具有同等學力者　二年生須在國民高等修業一年或具有同等學力者

三，班級名額　第一學年　已設班，招插班生，若干名　第二學年　新設班二班，各班生若干名，共一百名

四，銓選方針　經學歷檢查口試合格者即准入學

五，報名日期　自康德七年七月一日起

六，開學日期　康德七年八月一日

七，修業期限　二年畢業

八，校址宿舍　哈爾濱道外中十一道街

備有簡章附郵票二分函索即寄

——文藝選應徵作品——
妲己復活
擁雲

「豈敢豈敢！公主的清音，我能聆得，那真太榮幸了！」說着便立起來，將琴捧到妲己面前。

妲己也略爲沉靜壹下，便輕舒皓腕，慢展玉指，挑挑翠弦，撫起壹曲：

月子明明，光彩清清，汝愛明月，月亦鍾情；
月子盈盈，光彩澄々，無憂無慮，不負汝情；
無憂無慮，月豈無情，堅爾志念，美滿斯慶。

化羽周登時欣喜得發狂了。妲己的琴音，分明是告訴他，說她也在愛他，暗示着教他不要捉急。他滿足了，欣慰了；他覺得自己的生命擴大了。他覺得自己的靈魂，都在顫動，但却是壹種非常美盛的顫動。園中的壹切，花草樹木，也彷彿都向他致賀。初戀的心情，使他快樂得幾乎支持不住，而頭腦暈眩。但他確未暈倒，他反是精神特別地興奮，活潑起來。他的兩眼，在月光下，放出明亮的光來；他喘着不勻平的氣息驚喜地看着妲己。妲己却低着粉頸，羞得頭都抬不起來了。她知道，她所注入琴音的情意，已給化羽周理解了。因此，他像作錯了壹件似地，愧悔起來，以爲壹個純潔的處女，似乎不應當這樣明顯地向人表示私情。而化羽周更爲魯莽地說道：

「公主！你……你准許我，稱你壹聲美麗的月亮吧？」他的身體，原是坐着的，這時却漸漸改變了姿勢成爲伏跪了。

妲己再也受不了這種愛力的襲擊了！她壹時不知如何應付化羽周才好，她只覺得心的跳動將要使她頭腦昏迷。她不願再留在這裡了。於是她轉過臉去，接着輕輕地將琴放在地上。忽然，她立起身形，竟婀々地走去了。

化羽周知道妲己是接受他的愛情了，他欣悅地望着她的背影，消逝在花林的蔭影中。（未完）

第一次歐洲大戰
馬魯奴會戰之回顧

，而包圍之。德國最右翼之第壹軍，以法第陸軍迫至右側背，故壹部發存於馬魯奴南岸，使對英軍，以主力反轉，而包圍法軍第陸軍之左翼，柒日以來，在該方面之戰況，漸次有利的進展。軍司令官對其後戰況之推移，達到有確信之地步。但是與第貳軍之間，發生間隙，對此壹方面運動遲遲，壹方面使英軍可能的進出，又在英軍之右的法第伍軍，攻擊德第貳軍之右翼，漸次壓迫之，於此得第貳軍司令官，補充第壹，第貳軍間之空隙，爲救德軍右翼方面之危機起見，使右兩軍後退，且將當時在桑勒妲附近須新編入成之第柒軍（在德，法國境方面，由第柒軍司令部及第陸，第柒軍諸軍團）抽取，在各方面招致香挿入中間空隙，斷定爲唯壹之方法，德大本營甚於最初之壹般方針，信賴各軍司令官之獨斷，未曾作中間的作戰指導，但柒，捌日之右翼方面之戰況有懸念之要，故參謀總長摩魯多街爲萬壹壹時有後退處置爲連絡起見，差遣壹參謀於右翼軍，玖日該參謀在第貳軍司令部，接得右軍司令官之判斷而諒解之，接着到達第壹軍司令部而傳達此旨，於此第壹軍，第貳軍由玖日夜，開始退却德第叁軍，與法第玖軍陸日以來，激戰叁日間後，遂將法軍壓迫於南方，尚未能突破法軍之中央，自軍之右翼方面，反生間隙，遂爲法軍所乘，故此德第叁軍陷於混亂，遂不得已而退却。德第肆，第伍軍此時尚繼續壹進壹退之激戰步，還未至左右戰局之地，參謀總長，摩魯多街將軍，拾壹日自與各軍司令官協議，遂決定總退却，於此德軍遂決定退却，於此德軍遂決定在蘭斯，耶魯，柯比耶魯之綫佔領新陣地，圖謀挽回戰勢，法軍早已看出此舉，追擊又追擊，與强抗之德軍對峙而擊破之。

馬魯奴會戰之背後有德，英，法軍略的迥異，此也就是在此會戰之重要關鍵吧！但祖國被蹂躪之法兵，爲守護最後之地首都巴黎，在悲壯的決意下，在馬魯奴滅之結果。

舊東北名人軼事
[柒肆陸]

本文有著作權，嚴禁轉載，一俟列佈完竣，即以滿日兩國文字鑄版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印鈔襲，侵犯本著作版權，特此謹啓。

官長，調動極多。則爲完成職任，勉竭全功起見。兄弟這方面，更屬責任重大，夙夜兢兢。不敢稍行疎懈矣。但事有此情勢。在叁日限期，既未屆滿。交卸事務，尚未辦清之前。仍應耐心等候，勿稍急燥也。不過兄弟爲人天性來直。命令下來，非將所負責任辦理完善。夜間睡眠，都不能安帖。因此機不擂胃味，來電詢問。老兄，如能遵照命令，即日交卸固所願也。否則，果抱何種態度？採取何種方針？務請不必客氣，當面言明。以便小弟有所準備。免致貽誤要公，實爲盼禱。」英氏壹聽此言，冷冷壹笑，接連說道：「唉！事情真有些怪！您自抱奮勇，來監視我！並且率領全體弟兄，預備以武力對待我！這簡直同仇敵壹般！所謂感情方面，壹點也談不到了！怎麼還能打來電話。無緣無故的，向我這問口供？這件事，真出得古怪蹺蹊！把我當作，小孩子壹樣，也太可笑了？」張魁五一聽，接口說道：「是的，我拿你當小孩子！我還問你！你到底怎樣？能交代的話，就請馬上交代！不然的話，俺們也不用客氣。現在咱們，就把隊五拉出去！地點任憑你選擇，願在那裏就在那裡，只要存心慈善，能不損害壹般老百姓們就成！可是英大旗長！我倆個人，都是當武差，帶隊伍的人。今天我平心靜氣的，奉勸於你。所有亂退變威！動不動的就說，把隊伍拉出去，當場比試比試！那一些話，請以後您，加壹點檢點，不要隨便便的。再講說出來吧。因爲什麼呢？我很知道：要說別人的隊伍。平素之間，有些教育。遇到有事之時當長官的，一聲令下。效命疆場，山倒海似的，死而無悔。我還相信的。至於老兄，您手下的那壹群人們。咱們先不談別個。就拿他們的服裝來說能。你要睜開眼看壹看！回過頭去想壹想！在餘冬數九之時

強項令
素材

甘莊恪公汝來，江西奉新縣人，生平的性質，梗直得很，對於强暴，他是絲毫不畏懼的。登康熙伍拾貳年進士，旋由教習授直隸淶水縣知縣。在這個時候，淶水已經大旱了好幾年，汝來到任不久，天即下雨，闔縣的民衆，都稱汝來是人民的福星。汝來憐憫百姓痛苦，免民間雜派陸千餘兩，以耗美充之，禁莊田無故增租及易佃者。有司例不管旗人，汝來請於上官，得以柳木梃示威，於是地方的豪强，也就心悅誠服。壹日侍衛畢里克率拜唐阿，及家丁數拾人，因公至淶水縣城，强佔民房，極爲兇橫，縣城的百姓，如萬延荷，裴得貴，汪才有等，因被毆打受重傷，均有性命的危險，受害的家屬，赴縣呈訴，畢里克等，亦相率入縣堂責汝來，勢甚洶湧。汝來勃然大怒云：縣令是爲天子撫百姓的，豈肯讓你們魚肉老百姓麼？遂令吏役收畢里克看管，其滋事家丁悉數被押，並將辦理的情形，詳細呈報大府。斯時畢里克的親黨，亦以淶水令甘汝來擅拘職官入告，及至吏部，兵部，刑部會讞，汝來詞氣不屈，人以强項令目之，部議褫汝來職，奪畢里克俸，聖祖仁皇帝以部議不平，特詔畢里克革職，甘汝來復原官，壹時海內咸稱天子聖明。而淶水知縣甘汝來，亦名聞天下。汝來自京師還治所，淶水父老子弟爭牽羊酒迎接，都人士亦作詩歌以紀其事云。

從良
曲狂夫

小伍子壹聽滕爺兩扇紫嘴唇兒都來開了哆嗦，登時腰肚子就覺着發麻，可是心眼兒靡發麻，不但靡麻，還那麼很靈便的壹轉灣兒，把福濟兒傳流吃茶壺飯長成的橫絲肉腮帮兒壹笑，小臉兒往下壹弱，擠眉弄眼兒，和氣巴巴的，小聲聲小氣兒向滕爺上了壹下子順！『怎麼得啊？不舒服？滕爺是找舒服來的，見見！快他媽得啊！我就靡看見這樣的姑娘』，小五子越想對着這位財神爺上順，這位財神爺，腮帮兒越發紫，竟把他氣的報起來字號，拳頭拍的胸脯是震天價響，而小伍子却來了個骨酥肉麻！

「喲！滕爺！您這是怎麼的啦？」掌班的半截酥，在這個節骨眼兒，滿臉天官賜福，壹肚子短劍長槍的走進來，先向正在作踐的滕爺，壹上勁兒；跟着把靜脛兒向儀的像壹個海裡跑的小伍子壹扭說！「還不快叫銀環兒來呀，死忘捌下的啊：在那裡呆着做麼呀啊？」

「你敢叫她！他媽得啊！」

滕爺壹聽小伍子轉身就往屋外走，照着簾子又開了正宮調。

「他媽得我就靡看見這樣的姑娘：」滕爺這時候脖子上的青筋，都起了魚龍變化

「滕爺！您消氣兒，銀環兒到不到得啊您得包涵着點兒，按說這孩子也太嬌情，像滕爺這樣提拔她，怎麼還能把滕爺氣的這個樣兒啊！來！來來！我給您捶兩下兒！」（未完）

——英積華赴奉後會見許蘭洲互道衷曲追悔不迭——

長篇小說 似有緣
[陸肆]　賈賢著　蔡轉載

第拾四回　只因愛恨情難爲愛　似有緣憐悴嘆無緣

這主意他又躊躇了好久，才決定了，到那裡去訪玉珊。但他至了柯家，進門壹看，玉珊母女全不在家。壹問女僕，才知道玉珊已經因病入了病院。這消息更增加了楚庸的疑念。他不明白：玉珊怎麼竟會病了呢？他思量半晌，覺得若向女僕探詢探詢，或者能得到壹些理解。那女僕原是壹個很熱心的婦人，她在從前，看到自家小姐和楚庸相愛的情形，滿以爲他倆將來壹定能成壹雙佳藕，可是後來事情竟是大出意外，楚少爺依然是很熱心的來接近她家小姐，小姐的意思，也是願意嫁他，偏是太太總不答應，背地裡叁番伍次責斥小姐，說什麼『你不能毀掉壹個青年的前途希望！你若愛他就不應當害他！』後來小姐就假裝癡魔的拒絕了楚少爺。她不明白這是怎麼壹回事，又沒有機會向誰打聽，今天楚庸來了，向她問玉珊的病狀，並爲什麼得的病。這女僕便傾開了堤的江河壹般，把太太和小姐背地裡幾次爭論情形，向楚庸述說出來，同時她更問楚庸道：『楚少爺！這到底兒是怎麼壹回事？我真不明白！若說我們小姐不愛您，那可真冤枉！可是爲什麼我們太太總說她不能嫁您？爲什麼我們小姐若嫁了你，就害了你？少爺，

求職業的好基礎
萬國汽車與火犁專門傳習所招生

本校爲養成汽車與火犁並柴油機專門技能，徵求之人材計特與他校所不同者有下列數大特點：

壹，將自動車分爲電氣，機械，駕駛，分卸，修理肆部屬於各部特聘專門人材，分担教授
貳，因開業拾陸週年紀念之故特將演車次數增加爲叁拾貳次或肆拾捌次實地駕駛以實速成並備有
叁，各式車數輛
肆，對於外埠學者特備宿舍以免多費金錢
伍，學科分爲叁班，晝夜分班教授學者自擇 1.速成班「叁個半月」，2.普通班，叁個半月 3.修理班，柒個月至壹年
陸，特別優待 從事於團體或機關會社從事者尤能
資格不限 男女皆可稍通滿文者即可
校址：道裡斜紋叁道街貳拾號交通便利中央大街大汽車停留場附近　報名時間　隨時皆可

市署立案 健生簿記學塾 招生廣告
校址哈爾濱道外正陽四道街拐角樓上
第三十八班 定於六月廿日開課（男女兼收年齡不限 時間午後五時至七時 午後七時至九時）
教授課程簡單列左
銀行簿記 如活期定期存放款項特別存放款項倉庫抵押各種書類債券決算各表匯有證有
商業簿記 ...貨期限買賣代理客戶帳紙抵押匯兌
公司簿記 生財廠貨權石股票各帳
工業簿記 油坊火磨以及各工廠機械原料材料成本
本埠巨商 販賣右列各科均精通詳告
[illegible]

哈爾濱 協和自動車傳習所招生
南崗夾樹街三號
一.目的 本傳習所爲造成優秀之司機人材以供協和社會之需要爲目的。
一.科別 本科，受驗科。
一.期限 期限四個月。
一.課程 自動車構造學電氣學運轉術修理學自動車法規。
一.教師 北滿負有盛名專門小峰卓
一.程度 [illegible]
一.資格 年齡在十八歲以上者。
一.備考 備有汽車四台並有多數之實驗品
一.備有 詳細之簡章函索即寄（附回信郵票）

室內裝飾用品　各樣油漆布　家俱用布　棉製地毯　棉製網帳　自起窗簾　各種綫毯子　批發零售
哈爾濱道裏石頭道街一〇七號　電話三一八二番
合資會社 松茂洋行

新華樓 小賣部 西餐部
綜合喫茶各種消費品
新設西餐部每日午間特售午餐
午後晚餐和特殊點心
道裡新城大街　電話　二九九四　五八二三

關心兒童教育者注意
現在報告諸君一個消息就是本埠專寫童話的李一萍君所著之「志英隊記」現已開始發售請關心兒童教育諸君速來購買
商務印書局啓

萬特藥片！
家庭中應備之藥也因救急除痛之速藥到痛止效力最大如患感冒傷風一切痛疼及婦女行經腰痛腹痛等症請速服試萬特藥片經五分鐘後立止痛疼
各大藥房均有出售
獨家經理店　法商　世昌洋行　炮隊街八八

小兒科專門
正廉醫院
醫學士 孫正廉
診察時間 午前九時至十二時 午後二時至六時
醫院 道外許公路八十八號 電話四三五九

養鷄
[illegible]

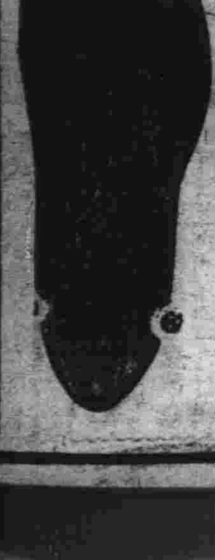
招生 謀生好機會
一，哈爾濱市公署許可立案
二，教師由東京寫眞專門學校畢業
三，三個月畢業保險學成
四，教師特別詳加教授確切備有
五，欲索簡章請寄郵票二分
哈爾濱北馬路 日新照像學社

基督教普渡醫院
診療時間午後一時—五時　專門皮膚花柳科　醫學士　布力霍及克
時間午前九時—十二時　專門內科　醫學士　王嘉泉
時間午前九時—十二時　專門眼科　道裏　依撒克
備有病室入院隨意
院址哈爾濱道外正陽十三道街　電話九〇二〇番

—新開幕的—
松江春飯店
屋宇寬敞　裝璜美麗
宴會佳賓　舉行婚禮
是最適合時式的
道外正陽十四道街路南　電話八三三九號

梅濁尅星
名滿全球的淋病聖藥
德國醫界最大貢獻
高明的技醫服約，難免上當！
淋病的機會很多！
淋病的痛苦真難受啊！
特種梅濁尅星
透膜殺菌　徹底治療
五淋白濁　一盒斷根

滋補强壯劑「吉福祿」良藥出世
同仁化學研究所爲謀人類健康保養身體起見經多年研究乃創製滋補良藥「吉福祿」以貢獻社會並已呈請官廳立案
▲其主治之功能
（一）抗病力衰弱而發生之肋膜炎肺結核初期識一般病
（二）神經衰弱不眠症
（三）利尿及解毒作用腎臟浮腫症便秘等類其餘詳細說明及服用方法盒內均有附書
出售價目（一）五十錠一元六角（二）一百錠三元（三）二百錠五元五角
各省市縣各大藥房有欲代售此藥者速來函商或親到本行面議折扣開始接洽 煙分之三十給予
製造元 滿洲國新京市永樂町三丁目 同仁化學研究所
總批發處 滿洲國新京市大和通五番地 吉福祿總批發處 成德洋行



復順成皮鞋店
工精料實價格低廉
道裏中國十二道街路北九號

東亞競技大會 已於五日堂堂開幕

東京電：東亞競技大會自伍日起至玖日止，計共舉行伍日間。以是伍日之開會禮，玖日之閉會禮，與夫陸日之野球部入場禮等順序，叁日由體協發表矣。

△開會禮（陸月伍日午後叁時在外苑競技場）

△閉會禮順序（陸月玖日午後陸時）

△野球部入場（陸月陸日午前拾壹時叁拾分，以夏威夷，滿洲，菲律賓，日本之順序，於軍樂隊奏樂中，而舉行入場禮。）

滿華菲陸上參加者

東京電：東亞競技大會之陸上競技，滿洲國及中華，菲島之項目參加者，決定如左：

△百米　滿洲＝岡本叁市，呂作富，井後清（補缺）吉田博彥　菲島＝古茲曼，巴列史，帖洛司　中華＝張南星，朴景雲，趙英武

△貳百米　滿洲＝呂作富，井後清，孔憲玉（補缺）吉田博彥　比島＝巴列史，帖洛斯，古茲曼，羅維拉，中華＝張南星，任允誥，趙英武，朴景雲

△肆百米　滿洲＝池田文肆郎，徐承烈，佐藤安雄（補缺）孔憲玉　比島＝拉維洛，曼達巴特，羅維拉，中華＝趙英武，金玉寬，李世明

△捌百米　滿洲＝于希潤，徐承烈，德安力雄（補缺）曹道儉　中華＝金玉寬，孫民

△千伍百米　滿洲＝于希潤，德安力雄，洪永鎮（補缺）方景河

△伍千米　滿洲＝于希潤，加藤正美，柴田正木（補缺）山下宗　中華＝李世明，任允誥，楊基榮

△高欄　滿洲＝米津午郎，加藤正美，柴田正木（補缺）山下宗　菲島＝賈蘭

△低欄　滿洲＝米津午郎，池田文肆郎，柴田正木　菲島＝拉維洛，曼達巴特，中華＝任允誥

△肆百米接力　滿洲＝呂作富，井後清，岡本叁市，吉田博彥（補缺）孔憲玉，岡田和好　菲島＝古茲曼，拉維洛，巴列斯，帖羅史，羅布易拉，曼達巴特，中華＝張南星，朴景雲，趙英武，任允誥，金玉寬

△千陸百米接力　滿洲＝孔憲玉，佐藤安雄（補缺）于希潤　菲島＝古茲曼，巴列史，帖羅司，羅維拉，拉維洛，曼達巴特，賈蘭

△馬拉蓀　滿洲＝金奉煥，朴宗錫，安部豐司，松本弘（補缺）朴景錫　中華＝李世明，孫民

△跳遠　滿洲＝岡本叁市，岡田和好，金應鎬（補缺）松本心壹，中華＝王士林，張立叁

△跳高　滿洲＝岡本叁市，吉田博彥，金應鎬（補缺）松本心壹　菲島＝古拉那托　中華＝楊基榮，董口地

△撐杆跳　滿洲＝森脇篤人，武田高太郎，冲元誠壹　中華＝王士林，張立叁

△叁級跳　滿洲＝松本心壹，岡田和好，岡本叁市（補缺）金應鎬　菲島＝古拉那托

△鐵球　滿洲＝陶爾濱，高祖時義，遠藤恒伍郎（補缺）塔列爾　菲島＝亞蘭帖，中華＝齋沛霖

△鐵餅　滿洲＝陶爾濱，遠藤恒伍郎，橫井金次　菲島＝亞蘭帖

△標槍　滿洲＝塔列爾，山崎清高，岡田和好　菲島＝加塔毛

△投鐵鎚　滿洲＝白石逢也　中華＝齋沛霖

參觀俱樂部彩排 ——因聘武教習 武戲大進步——（續）

俊伯

白口清脆，響堂此劇公主念白，完全不上口，說京白，在北京人說京話，固無所謂，而徐女士爲嶺南人，居然念出流利京白，實在難得，不過念朔歡暮樂之「朔」字。似有少許「遺」音，但較山東公主，與念「焦」歡暮樂，順耳多矣，綠在收音機總某地放送。公主有此念法，聽來總以山東公主嘲之出場「芍藥開牡丹放花紅壹片……」肆句散板，唱得如行雲流水，每個字音，無不送到觀衆耳鼓以內，「我本當與駙馬前去遊玩」之「玩」字，拖腔未了時，公主即作物看駙馬動作身段，（駙馬此時作拭淚狀），下句再唱「怎奈他這幾日愁鎖眉間」。方不突然，聞徐女士善演話劇，對於舊劇表情，於此愈見其細膩無遺也。

倒板「夫妻們打坐皇宮院」，特別響亮，各句「莫不是」，妙觀橫生，不同凡響，與駙馬對口快板，閃爍疾徐，尤爲動聽，伴奏胡琴爲傅益湘，除子爲煥長林，南妹爲王子祥，每句過門住頭。各有各的花腔，毫不重復，而且保腔特別準確，台下鴉雀無聲，時間雖過壹貳點，觀衆仍無壹走出者。劉君文盤演過打刀後，又飾蕭太后，是日嗓音豁而且亮，與公主同唱歡工調，貳段倒板叁眼，中節合拍，滿堂喝彩，觀其下場姿式，不慌不忙，姍々款步，壹直走到下場門口，精神迄不鬆懈，大有老夫子（陳德霖）氣派

滿映協會派遣 銀幕留學生赴日 王則君已由新京出發

以滿洲大衆爲對象之滿映作品，向有非難缺乏滿系指導人員之聲·故滿映爲使作品向上·遂計畫滿系監督之養成。壹方今次對滿系助監督，爲使之習得廣汎之常識，及優秀之技術計·故派滿系助監督·以銀幕留學生資格赴日本設立之撮影所修學。此制度已決定·第壹回生預定以叁拾日爲期·由松竹大船清水宏監督爲師之王則君，於陸日午後叁時伍拾分，由新京出發，在滿映及其他多數關係者之相送下，而就赴日修學之途。

寫眞：即新京驛出發之王則君（中央）

科學戰術

利用反射光 使都市遁形到山海中去 敵機縱然轟炸亦無損傷

電視偵察戰況瞭如指掌 喉頭電話無聲電話可保秘密

在戰場上開火的時候，軋軋的坦克車聲，聯珠的機關槍聲，隆隆的大砲聲，轟轟的炸彈聲，拍拍的步槍聲，還有在頭上盤旋着的飛機聲，士兵的喊殺聲，衝鋒前進的軍號聲，各種騷音當然是很利害的，若是用普通的電話通話，必定感到拾分的困難，因爲在這樣嘈雜的地方，即使你聲嘶力竭的大喊大叫，對方受話的人，也不壹定會聽得清礎的。這種情形，我們不壹定要到戰場上去實驗方能知道，就是我們日常應用的電話，也因旁邊的騷音而感到通話的困難。還有，在敵人施放毒氣的時候，通訊兵的口上。帶着口罩，就無法在電話機上說話了。爲了要避免這些困難，現在有壹種奇巧的「喉頭電話機」發明了，這種電話機，小巧玲瓏，送話機可以掛在喉頭，說話的時候，不必用口腔把聲音送進話機，衹要喉帶的振動，就能把說話傳到對方，對方把受話機掛在兩耳上，所得到的說話，可以和普通的聲音壹樣。而且這種「喉頭電話機」，不論有線電無綫電是都可應用的。

戰爭壹起，壹定會有許多敵人的飛機，在我們的頭上，耀武揚威。我們對於敵軍這些的飛機，從積極的防空方面講，當然是派出驅逐機去把它們驅逐，或放高射砲等去把它們擊下。從消極方面講，那麼就是實行僞裝，把我們的重要機關或者大建築都僞裝起來，使敵人在飛機上辨不出眞僞，像動物的擬態和保護色壹樣。可是在現今科學突飛猛晉的時代，這種僞裝是不會發生怎樣大的效力的，因爲敵人仍然可以用紅外綫的照相來判別眞僞的。除了上述的防空方法之外，還有散放煙幕的，把煙幕籠罩了此地，使敵人在飛機上看不出來，也不算好，但是這種方法，以不擇目標的在煙幕上亂投炸彈，雖然未必壹定炸去了我們的重要機關或大建築，可是我們還是受到相當的損失的。因此，科學家發明了壹種「反射光」，能把重要的都市，反射到深山曠野中去，或者反射到大海裏去，使敵人飛機的投彈，完全落空而不受到絲毫的損失。不過據說，這種發明，現在還在繼續的研究中。

沒有聲音的電話，叫人家怎樣去聽呢？可是，科學日益進步，光的方面已經發現了眼睛所不能看見的紅外綫和紫外綫，都被應用到戰爭上去了，而聲的方面也自然發現出壹種聽不見的音波被應用到戰場上去。在戰場上不能不使用電話，但是用電話而倘被敵人把消息偷了去，這無異是洩漏軍情，豈不是拾分危險的事嗎？所以在軍事上使用的電話，最好能沒有聲音，於是就有這種「無聲電話」的發明了。所謂「無聲電話」，並不是說話的人，說着壹種叫人聽不見聲音，是把說話的人的普通聲音，經過做音器，變作聽不見的超音波，送到對方受話人那裏，再用擴音器把聽不見的超音波復原。因此，這個電話除了互相通話的人以外，人家便聽不到了。（完）

胡琴（柒）

俊伯

青衣中斬竇娥之「沒來由遭凶險受此大難」，等是斬竇娥之反調則帶「毛斯頭」，法場換子則用「扎多壹」，起不帶「毛斯頭」（作者爲人伴奏均照上述之規則工作之內行原則是否如此或另有嚴格的解釋作者未詳又以上所用之各名詞如「扎多壹」「毛斯頭」等等或有名實不符之處作者願對胡琴·好之極敢·但向未經人正式教授不過道聽途說，閉門造車·統希諒之·）

（乙）反貳黃原板，此與正貳黃原板之尺寸相同，亦爲壹板壹眼者，如烏盆計之「披頭蓋臉洒下來」是也，

（丙）反貳黃搖板，此亦脫胎於正貳黃快叁眼也，如托兆碰碑之「金沙灘雙龍會壹陣敗了」，則爲快叁眼壹貫而下，概不用反 原板 過門之工尺，

（丁）反貳黃搖板，反貳黃搖板亦無板眼，如托兆碰碑之「恨石虎把我的戰馬鼓倒」是也，

歐洲戰之空中戰術（續）

法國皮幽喬將軍所論

戰鬥機重要性

以上皮幽喬將軍對於德軍方面的理由，於英法方面亦復相合。現在已不必說交戰國諸國，舉世界都在狂奔於無敵空軍之建設。大規模之空襲，雖尚沒有；可是交戰國之飛機工場及航空學校，都如所說的戰場了。而且今日各國最傾注全力的，爲戰鬥機之改良與製造。不消說戰鬥機是空中之覇者，因此之故，各國於此種機體之改善，與操縱之訓練，已在盡其全力的。

法國方面，其全空軍的叁分之壹爲戰鬥機，爲戰鬥機之生命的速力的還壹點就在轟炸機及長短距離偵察機，也都在大加努力於改善。但在此次戰爭之經驗，德國之多爾爾壹渠號長距離偵察機捌架，於去年拾壹月，在德法國境內，壹日之內，爲法國戰鬥機所擊，全部犧牲了。又爲敷設機雷的德國容克壹壹伍號，也有多數，在英國海岸，爲英國之戰鬥機及優秀的高射砲所擊落，這都是因爲其速度，比較戰鬥機遲鈍的原故。（未完）

滿洲史地古蹟誌（續）

白鶴

當明代之時，因重關門，曾於此地「石灰窰子」之丘，陵西北方平坦地，築有山城，分前衛後衛，戍兵以守，今城壁破壞，郭內壹色化爲田園，蓋殘岡纔起而已，依上紀述，該堡城之故址，可認爲明代之遺跡

2 ××雪裏站故堡××

當自「奉天」至「安東」之鐵道，有驛「秋木莊」，其東北拾伍里之地點，有明代驛站城堡之壹之「雪裏站」城址，查明代設驛，有「鎮東堡」者，即此城址也，今附近對該城之南門，猶稱爲「鎮東門」，該城分內外貳郭，內城爲磚築，外城則爲土築，內城之西北部與外城之西南部城壁，今尚殘存

新從德國來哈的 獨有滿人醫師 德國醫學博士 施米德樂
專門 皮膚 花柳
用光綫及愛克斯光治療花柳淋病備有各種新式電療機及透視愛克斯光電機
等 接診時間 上午九點至十二點 下午四點至七點 道裡十道街四十三號

專治 皮膚 花柳 德國醫學博士 林特聶爾
新舊淋病膀胱炎暨頭髮脫落諸病
本醫社診治皮膚病梅毒各種電療機 專爲便利患者診病聘有滿人翻譯 接診時間每日上午九時至十時下午四時至七時 道裏斜紋街三義公司隔壁五十號二樓四戶 電話六一六四

新由德國來哈 醫學博士 郭力德哈米爾
專治內科心臟腎病及麻痺症血管腸胃各症 用歐洲醫學最新方法治療 聘有滿語翻譯
道裏外國伍道街貳十二號 接診時間十一點半至一時午後四時至六時

哈爾濱馬迭爾旅館 道裏中央大街一一三號
電報掛號哈爾濱馬迭爾 哈爾濱唯一之大旅館一位於繁盛中心地點
房間不帶浴室者每天由兩元至四元 房間帶浴室並帶粧台者每天由五元至元
每住過兩星期者按九扣計算 每住過一月者按八扣計算長期住者則抵讓面商
飯店咖啡館 備有早餐午餐晚餐價碼低廉如有訂菜及酒類價格亦格外減宜宴會每人由兩元起碼
旅館附設 室電影院打球場酒吧男女理髮

育才 女子打字傳習所 招生
宗旨，造就打字專門人才 科目，日滿文打字，公文，草書，日語 學力，優級校畢業以上或同等學力者 報名手續，填入學願書，交二寸照片 報名期，即日起五月底止 名額，招二十名 待遇，成績優良儘先推薦職業，品端 備有宿膳，詳章函索附郵票二分 校址哈爾濱道裏外國七道街十七號 ▲本所承打日滿文件

牙醫 李蔭成
專門齒科各種病症 設有愛克斯光鏡
接診時上午九至一午後三至七 哈爾濱道裡外國七道街五號

金城銀行 哈爾濱分行
資本金 七百萬元 公積金 三百六十七萬元
總行 上海江西路 分行 北京天津大連青島香港廣州漢口及其他各大都市
專營商業銀行一切業務 儲蓄存款放款匯兌
行址 哈爾濱道裡中央大街五八號 電話 五一三五·五四五二 五一三四·五五一一
電報掛號 漢文七〇〇七 英文KINCHENG 日文キンゼウ

新開幕 慶源顏料製造工廠
敝廠自運東西兩洋各種原料化學精工自製各種油漆顏料膠子石粉子一概批發如蒙惠顧不勝歡迎之至
住址哈爾濱西馬家溝文衡街十二號

公認 哈爾濱汽車學社
第十八期新班招生
本社爲保持已往考試全省三分之一成績並謀各生具有駕駛大汽車經驗計特又新添載重車及小車極力充實演習
注意 一、每月中旬爲逐日所收新生特開新班 一、載重大汽車與小汽車每日並行演習 一、學科分 本科 研究科 受驗科 一、凡在小學畢業年齡十八歲以上即可隨時報名 一、實驗室列有制規模實驗車及各種零件 宿舍寬敞清潔收費低廉簡章函索（附回件郵票）即寄
社址：哈市道外許公路十七號南極街電車站旁 電話二八二四番

康德七年度第二期新生募集
一·募集名額·第一學年一〇〇名、第二學年揷班生干若名
二·報名日期、康德七年三月二十日爲止
三·試驗日期·三月二十五日、
四·報名處·哈爾濱道裡中國七道街二〇本校 分校·哈爾濱南崗郵政街
民生部立案 私立 哈爾濱大陸日語學院
〔詳細簡章函索即寄須附郵票二分〕

沈傳吉聘請內海律師爲法律顧問啓事
啓者本人茲聘請日本律師內海源一郞爲常年法律顧問本人財產名譽及所有一切權益悉由內海源一郞律師負責依法保障特此聲明
阿城縣石槽村石槽區弓箭鋪屯 沈傳吉啓
內海源一郞律師受任沈傳吉常年法律顧問啓事
啓者本律師現受沈傳吉先生聘爲常年法律顧問嗣後關於沈傳吉先生之財產名譽及其所有一切權益悉由本律師依法保障特此聲明
哈爾濱內海律師辦事處 外國四道街八五號 電話 五二七三 六八五三
日本律師內海源一郞啓

火患可畏
哈市近來屢次發生大火 欲弭火患 應普遍的利用 耐火漆 售價低廉說明書函索即寄
經售處 本埠道裡外各大油漆行 製造者 哈爾濱道裡商務街一六
北滿耐火漆製造工廠 電話五〇四〇

春到人間 草長鶯飛
諸君應選輕巧春衣
本店內部已隨季節陳列一新備有男女新式流行衣料及小孩春季必需品承製男女西服大衣均爲時代中最新出品希賜顧之
哈爾濱新城大街 同發隆百貨店 電話 三〇九一 二三八五 五七一二 番

醫院開業啓事
敝者敝人已辭去赤十字社哈爾濱病院外科職務在哈爾濱道裡水道街七十九號（公園南門外路西）開設
希珍外科醫院 於五月九日開始診療 設有病室住院隨意
診療科目、專門外科兼診皮膚花柳科 院長南滿醫學士鄭實琛（希珍）
診療時間…午前九時至午後一時午後三時至六時 星期日午前照常診療
院址…哈爾濱道裏水道街七九號（公園南門外路西）
請注意…電車公和利前下車東行大汽車水道街下車北行

補腎健腦良藥減價 育腎寶
主治：先天不足·後天虧損·腎經衰弱·夢遺滑精·性慾減退·腦神經衰弱·健忘失眠·腎囊濕涼·等症
定價 每盒裝八十四粒 國幣一元二角兩盒 每二打十三元 外埠函購不加郵費藥款用郵局小匯票匯到照寄不誤
總發行 哈爾濱道外十五道街 金勒先藥房
[illegible]
金勒先藥房 電話四八三三

營業廳立案 實業部註冊 濱江省許可 徐春良藥
謹防假冒 延壽丹
專攻積勞能補身健體大補損虛勞日後法服用斷根絕癆疑無痛苦不惧工作請同胞購服試之說知良藥之功救
定價 大盒一元五角 小盒八角 代理家特別優待 總發行部哈濱道外南七道街
全生堂啓

胃痛良藥

諾餌妙散片

ノルモザン

胃病之對症及根本治療

◎保護胃壁　諾餌妙散片之主成分、能掩覆胃粘膜之表面、以隔絕胃液對胃壁之刺激、而得使胃內患部處潰瘍面從速愈癒。

◎抑制胃酸　諾餌妙散片能吸收過剩胃酸、以降低胃內酸度、一方面又能收斂胃腺、以抑制胃酸之過度分泌、兩種並用有效。

◎鎮止胃痛　保護胃壁與抑制胃酸、本係治療胃痛之根本要諦方法、加之此劑另有止痛成分之配合、故益有鎮痛之效。

【主治】
胃酸過多　胃痛　胸內痞塞　嘔酸　胃潰瘍　胃炎　噯氣　便秘　酒醉　船車眩暈

【包裝】
大號　六片　一八片　四二片　九六片　一八〇片　三六〇片
小號（新出品）　三片　一〇片　二八片

詳細說明書及醫師實驗報告另函函索即贈

發賣元　武田長兵衛商店
製造元　滿洲武田藥品株式會社

各大藥房均有代售

淋病（急性·慢性）治淋得意丹

急性 慢性淋病

本劑乃以最近發明之磺胺基化合物為主成分、在內服以後、得直接殺滅淋菌、阻止淋菌之物質代謝、並可增進人體之免疫性或抗病毒性、而促進其自然治癒、尤如對於急性淋病患者所苦之症狀如排尿疼痛、排尿困難、尿道流膿、排尿將終時之血尿或尿意頻數等々、最有神速之効。他如對於慢性淋病以及淋病性攝護腺炎、淋病性精囊炎、淋病性關節炎、淋病性副睪丸炎等、自亦有特殊之良効。

【主治】
急性慢性淋病　淋病性攝護腺炎　淋病性精囊炎　淋病性副睪丸炎　淋病性關節炎　急性慢性腎盂炎　大腸菌性膀胱炎　丹毒　產褥熱　敗血症　創傷感染　中耳炎　疔癤

淋病之衛生與治療　本會司編輯部編有淋病之衛生與治療小冊一冊足資患者參考如蒙函索　免費奉贈

定價　三十六片裝（六日分）金三圓　八十四片裝（十四日分）金六圓

發賣元　株式會社　武田長兵衛商店
製造發行　滿洲武田藥品株式會社　奉天市大和區春日町十三

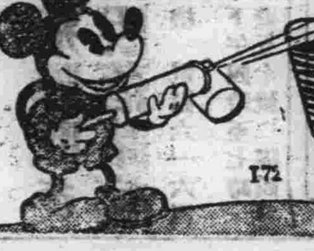
武田牌家庭藥除治淋得意丹以外尚有左記四種。
武田牌　傷風頭痛藥片（一名感冒頭痛錠）
武田牌　健胃消化藥片（一名健胃消化錠）
武田牌　胃病藥片（一名制酸護胃錠）
武田牌　輕瀉藥片（一名緩下錠）

延年益壽　補血強壯　補爾多壽

醫界社會絕大之信用　各國大學病院常備藥

總發行所　株式會社　藤澤友吉商店　奉天·大連·天津·上海

殺蟲　蠅必立死



家々必需常備品　熱天防疫必要藥

滿洲藤澤友吉商店　奉天·大連·天津

延年益壽要訣

延年益壽，這本是人々欲聞而又極欲追求的事情，因為吾人無論處境如何，也都願意在世界上多活幾年：不過有時不能隨着個人的心願而已，就如有人不是逐日生病，就是累年衰弱，以致大好青年中途而亡者，不知凡幾，然推求其故，不外缺乏保健常識所致，既然如此，我們應當如何永保健康呢？最好先旺盛血液，減低細胞死亡率，增強細胞機能，同時更要強化胃腸，使身體在健康上毫無其障碍，這樣吾人未有不達健康而至延年益壽的地步。

「若素」本是馳名於世的延年益壽聖藥，服者不但能旺盛血液復活細胞與減低其死亡率，而且更能强化胃腸，增加其機能，使身體立達健康的地步：不但如此，「若素」在營養上更佔有極大的價值，因為它所含之營養成分非常之多，所以此藥無論男女老幼服用，未有不給莫大營養，使身體愈趨健康，所以凡想健康而能延年益壽者，就請早服「若素」才好。

奉天信濃町十七番地　若素本舖

去病延年　若素

一月服量	一圓六角
各地藥房	均有代售